



Segun minister di Finanzas tin posibilidad cu lo por baha belasting cierto caminda pa ciudadanonan di Aruba



Pagina 4

- **Taxista cu a bende
permiso pa 90.000
florin a perde su
placa y su permiso
tambe** Pagina 3
- **Segun parlamentario
Mansur parlamento
por yama un reunion
publico y pasa
mocion cu ta pidi
minister Arends
revoca su MBnan** Pagina 2
- **Alemania kier corta
ayudo pa Ucrania
Alemania kier corta
ayudo pa Ucrania** Pagina 24

Ley di iniciativa di “Referendum” entrega na Raad van Advies



Pagina 6

Comite di ONU ta expresa preocupacion pa proteccion di derechonan humano den Reino Hulandes



Pagina 8

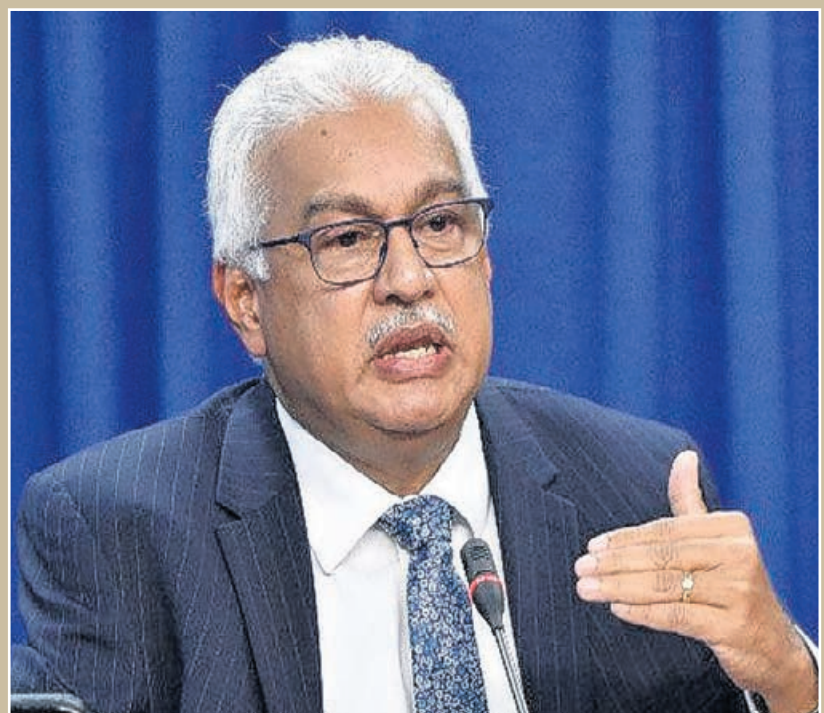
**Na TUI bo ricibi
hopi pa bo pasashi**

- Calidad i prijs sorprendente i competitivo
- Servicio personal
- Escogencia flexibel den ekipahe i comodidad di stoel

Scan e QR-code pa mas informacion

Trinidad y Tobago: Casonan di dengue a aumenta na 450

Pagina 11



Parada cu lanterna lo tuma lug a diabierna 30 di augustus na Brazil



Fundacion Chico Harms, un organisacion vibrante cu proposito pa complementa y engrandese e folklore y cultura Arubano ta continua cu actividadnan pa loke ta trata Dia di Brazil unda dia 30 di augustus lo tuma lug a e Parada cu Lanterna.

Manera ta conoci, Dia di

Brazil ta tur aña riba e prome diadomingo di september, e aña aki riba 1 di september 2024. Na Boneiro nan ta celebra nan Dia di Rincon, asina aki, na Aruba ta celebra e Dia di Brazil. Un temporada pa celebra musica crioyo, trahe tradicional, cuminda local y cultura Arubano den bon ambiente den e bario di Brazil.

Parada cu Lanterna ta bay tuma lug a na e bario di Brazil diabierna 30 di augustus for di 6.30 di atardi. E temporada a cuminsa cu Parada Acustico, despues a sigui pa Festival Cantica di Caya y Coronacion di Reina Cultural, despues lo finaliza cu Parada di Lanterna y Parada Folklore Cultural riba e Dia di Brazil.



Esaki t'e calendario di e eventonan cu a tuma lug a y binidero:

27 di juli: Festival Cantica di Caya Adulto na unda Jorienne Angela a resulta e ganad di e categoria aki.

28 di juli - Festival Cantica di Caya Infantil & Hubenil unda Lizienne Webb a gana den e categoria aki.

17 di augustus - Batacaso Tipico

24 di augustus - Coronacion di Reinanan Cultural

30 di augustus - Parada di Lanterna

31 di augustus: Fiesta di Tambu

1 di september: Parada Folklore Cultural y Dia di Brazil. Pa varios aña consecutivo, Fundacion Chico Harms ta bin destacando e folklore y cultura di Aruba den diferente actividadnan organisa pa e temporada di aña aki cu ta wordo desaroya y guia pa boluntario unda FCH kier educa, inspira, entretene y empodera e comunidad.

Potretnan ta cortesias di Fundacion Chico Harms nan Facebook Page.

Segun parlamentario Mansur parlamento por facilmente yama un reunion publico y pasa mocion cu ta pidi minister Arends revoca su MBnan

Manera ta conoci caba algun miembro di parlamento a sali dilanti pa expresa cu nan no ta di acuerdo cu e cambio di maneho cu minister di Transporte Ursell Arends kier introduci pa loke ta trata traspaso di permiso di taxi y e aumento den e cantidad di asiento pa transporta pasahero. Parlamentario y lider di fraccion ACCION21 Miguel Mansur a splica na Bon Dia Aruba kico ta su punto di bista tocante e situacion aki.

Parlamentario Mansur a indica cu lider di fraccion MEP, Sr. Hendrik Tevreden a pidi un reunion entre e Comision di Transporte di Parlamento y e taxistanan. E comision ta bay reuni diahuebs mainta cu minister Arends riba e mesun topico.

El a remarca cu aunke e no ta miembro di dicho comision e ta atende e reunion pa scucha tur dos banda di medaya. El a splica cu su punto di bista pa



loke ta trata e situacion cu e taxistanan y minister Arends ta cu na prome lug a e MB di minister Arends legalmente no por contradeci e landsverordening existente.

“Mi no ta full di acuerdo cu taxista ni minister, mi ta kere mester bin cambio pero e cambianan mester inclui e taxistanan. Como parlamentario mi deber ta pone e interes nacional prome y con

nos transporte ta organisa actualmente no ta den interes di pueblo ni nos bishitante. Mester yega na un acuerdo cu taxista cu un periodo di transicion pa modernisa nos sistema di transporte y haci'e mas accesibel,” Mansur a destaca.

El a splica cu ACCION 21 su proposicion ta pa cambia cada permiso di taxi den cinco permiso pa “ride-share”

cu ta keda propiedad di e taxistanan actual. Asina cada taxista por busca cuater chauffeur adicional pa core pa nan a cambio di habri mercado pa “ride-share” apps manera uber.

E proposicion ta inclui cu exclusividad di e permiso aki lo dura pa cinco aña y despues ta habri mercado pa competencia. Esaki, el a resalta, lo crea un periodo di transicion

den cual taxista por prepara financieramente pa cambio den mercado.

Pa loke ta e punto si parlamento por exige minister Arends pa revoca e MBnan, e parlamentario a indica cu den un reunion publico, cu por ser pidi pa tres parlamentario, mayoria por pasa un mocion cu ta pidi minister revoca su MBnan.

El a remarca cu tur minister ta goberna cu sosten di parlamento y un minister cu no cumpli cu deseo di parlamento ta core e riesgo cu parlamento lo pasa un mocion di desconfianza contra dje y mand'e cas.

“MEP cu AVP tin 14 asiento entre nan dus facilmente e dos partidonan por pidi un reunion publico y den e reunion pasa un mocion cu ta pidi Minister Arends trek-in su MB nan y si e no cumpli cu deseo di parlamento nan lo considera retira confianza den su persona,” el a subraya.

Taxista cu a bende permiso pa 90.000 florin a perde su placa y su permiso tambe

Den e simannan cu a pasa por a mira un grupo di taxista malcontento cu e maneho nobo anuncia pa minister di Transporte y Integridad, Ursell Arends, unda cu no solamente a blokia trafico dilanti cas di gobernacion pero a opta pa bay blokia entrada di aeropuerto cu ta un parti vital pa economia di

Aruba.

Partimento di permiso un dia prome cu eleccion 2021 Permiso di taxi cu V y T/O cu ta patrimonio di pueblo di Aruba semper tabata un instrumento politico unda cu ta conoci cu partidonan grandi a duna permisonan na friends and family, campañadonan di partido y coordinador di

ministernan, net prome cu dia di eleccion di aña 2021. Ex-minister di Transporte Chris Romero ken ta sospechoso di husticia na e momentonan aki den caso Kwihi, a haci fiesta otorgando riba e mesun dia un cantidad di 164 permiso, un dia prome cu eleccion 2021. Den esaki, ta inclui su miho amigo y campañado di un

minister actual di MEP na momentonan aki, sponser di partido di MEP a bay asina leu di duna na 1 solo persona 96 permiso.

E sistema na e momento aki ta corruptivo caminda permisonan ta keda den famia of ta wordo duna na campañado y sostenedonan di partido y hasta ta ser bendi ilegalmente.

Bon Dia Aruba a cuminsa un investigacion periodistico riba e tema di permiso di taxi pa haya contesta riba e pregunta crucial si mag di bende un permiso di taxi.

Caso den corte ‘CROES’ contra ‘TROMP’
Dia 8 di Juli di 2022, un ciudadano di Aruba di fam Croes ken ta doño di un permiso di taxi a dicidi di bende su permiso na un otro ciudadano di fam Tromp, e caso aki a bay asina leu cu hasta a traha un contract riba papel cu e prijs total di e permiso e cual ta di 90.000 florin cu un downpayment di 40.000 florin.

Awor, na 2024 a bin problema entre Tromp y Croes tocante e permiso di taxi aki, na unda Tromp a dicidi di hiba Croes cu ta doño di e permiso na corte pa pidi su 40.000 florin di downpayment back.

Den esaki, corte a dicta cu Croes tin cu duna Tromp su 40.000 florin back, mas interes desde 2 di november 2023, ademas e mester a paga tur gasto di corte. Croes mester a duna Tromp back su placa cu el a bende di e permiso ilegal y ta keda sin permiso di taxi.

Benta y huurmento permiso di taxi
Bon Dia Aruba ta investigando mas caso di benta y huur permiso di taxi unda cu a traspasa permiso pa un hulp chauffeur y uso indebido di un permiso, unda en bes di cu e reemplasante ta den servicio, ta drenta den un tipo di ‘huur’ di e permiso cu ta suma entre 150 dollar te hasta 350 dollar pa dia y e vehiculo na e reemplasante y e doño di permiso no ta traha. E ocupacion di taxista na Aruba ta uno hopi yamativo mirando e cantidad di bishitante cu Aruba ta ricibi, e cantidad placa cu nan ta gana y “flexibilidad di e trabao” ya

cu e taxista mes ta dicidi e orario cu nan ta traha.

Na mas di un ocasion personanan interesa den cumpra permiso di taxi sa bin pa dilanti puntrando tocante esaki y aunke legalmente esaki no ta permiti, tin mas indicacionnan cu tin hende ta haci e tipo di negoshinan aki ainda “bao mesa”.

Investigacion den e caso denomina como ‘Kwihi’
Bon Dia Aruba a haya informacion concreto di un fuente cu ta forma parti di e investigacion Kwihi unda e ta informa un nomber specifico cu a haya su permiso di taxi 1 dia prome cu eleccion di aña 2021 cu presuntamente e persona a cumpr’e via compania MADBOR CONSULTANCY y e compania aki a fungi manera un uitzendbureau pa e ex-mandatario Chris Romero y ta sospecha cu a ricibi placa di manera fraudulento di Pais Aruba via e compania aki.

Den cuadro di transparencia Bon Dia Aruba ta publica e sentencia redacta pa respecta privacidad y e contract di caso den corte ‘TROMP’ contra ‘CROES’ unda a bende permiso di taxi ilegalmente y tambe ta publica y anonimisa e nombernan y number di e personanan cu a haya 164 permiso e cual a ser duna door di ex minister anterior di Transporte, Comunicacion y Sector Primario Chris Romero cu na momento aki e ta sospechoso di husticia pa un investigacion tocante acuerdonan di servicio (dienstverleningsovereenkomsten) den e periodo 2017-2021. Tambe ta conoci cu a cera cu varios persona huridico (rechtspersonen).

Romero tabata minister den Gabinete Wever-Croes I, for di aña 2017 pa 2021. Investigacion a cuminsa na februari 2021 cu entradanan hudicial bao guia di hues-comisario cu a tuma luga na varios adres relaciona cu e investigacion di algun contract di servicio cera door di ex-minister Chris Romero, tempo cu e tabata den su funcion como minister. E zoekingnan a tuma luga na cuatro adres unda a bay cu administracion di compania, computer y varios hard disk cu ta elementonan crucial pa e investigacion di Landsrecherche.

OVEREENKOMST

Ondergetekenden,

Croes, vergunninghouder van TX, geboren te Aruba op [redacted], met domicilie te Savaneta, geïdentificeerd met sedula [redacted], nader te noemen 'Croes',

en

Tromp, geboren te Aruba op [redacted], met domicilie te Sabana Blanc, geïdentificeerd met sedula [redacted], nader te noemen 'Tromp'

komen het navolgende overeen:

Art. 1.
'Croes' verkoopt aan 'Tromp' de taxivergunning, met alle daarbij horende relevante documentatie behorende bij registratie TX, geldig voor het territorium Aruba, met ingang van de datum van goedkeuring van de overdracht;

Art. 2.
De Verkoopprijs bestaat uit de volgende componenten:

A. Totale prijs AWG 90.000,- (zegge: Negentig duizend)

B. Aanbetaling c.q. handgeld AWG 40.000,- (zegge: Veertig duizend) met dien verstande dat het bedrag van AWG 30.000,- (zegge: Dertig duizend) geheel ten gunste komt van 'Croes'.

C. Dat AWG 10.000,- (zegge: Tien duizend) enkel en uitsluitend gereserveerd zal worden als financiële ondersteuning van een eventuele rechtszaak en/of juridisch geding, welk in het verschiep zou kunnen liggen en/of zich voor zou kunnen doen;

Art. 3.
Bij formele en definitieve goedkeuring tot overdracht zal het restant van de totale som te weten AWG 50.000,- (zegge: Vijftig duizend) ten gunste van 'Croes' worden overgemaakt c.q. afgerekend;

Art. 4.
Deze overeenkomst zal lijfelijk worden bijgewoond en als getuigenis en getuige dienen door een derde partij, te weten [redacted] Bérénos,

Art. 5.
De partijen 'Croes' en 'Tromp', bij de ondertekening, komen aldus overeen dat deze overeenkomst is gesloten met volle overeenstemming van beide partijen en daarmee de overeenkomst haar officieel beslag krijgt.

Aldus in 2-voud ondertekend te Aruba op 8 juli 2022.

Getuige van de overeenkomst en inhoud: [redacted] Bérénos.

vonnis van 28 februari 2024,
Behorend bij AUA202304165 AR.

GERECHT IN EERSTE AANLEG VAN ARUBA

VONNIS

in de zaak van:

TROMP in Aruba,
EISERES, gemachtigde: de advocaat mr. V.A.V. Carlo,

tegen:

CROES, Savaneta in Aruba,
GEDAAGDE niet verschenen.

Tegen de, behoorlijk opgeroepen doch niet verschenen, gedaagde is verstek verleend.

De vordering van de eisende partij komt noch ongegrond noch onrechtmatig voor en wordt daarom toegewezen, met uitzondering van hetgeen hierna wordt overwogen.

De buitengerechtelijke incassokosten en het gemachtigdensalaris zullen worden toegewezen conform het nieuwe procesreglement (tarief 5).

RECHT DOENDE BIJ VERSTEK:

Veroordeelt gedaagde om tegen kwijting aan de eisende partij te betalen de somma van Afl. 40.000,- vermeerderd met de wettelijke rente vanaf 21 november 2023 tot de dag der algehele voldoening, alsmede tot betaling van de buitengerechtelijke incassokosten ad Afl. 1.875,-.

Veroordeelt gedaagde in de kosten van deze procedure, terwijl de kosten van de eisende partij tot op deze uitspraak worden begroot op Afl. 225,- aan verschotten, Afl. 750,- aan griffierechten en Afl. 1.250,- aan gemachtigdensalaris.

Verklaart dit vonnis uitvoerbaar bij voorraad.

Wist het meer of anders ghyverdrde af

Dit vonnis is gewezen door mr. J.M.J. Keltjens, rechter in dit gerecht en werd uitgesproken ter openbare terechtzitting van woensdag, 28 februari 2024 in aanwezigheid van de griffier.

FECHA	FECHA DECISION	PERMISO	TOTAL PERMISO	FAAM	NOMBER	SPLICACION
2021	24-06-2021	Otorga	2	LACLÉ	[redacted]	[redacted]
2021	24-06-2021	Otorga	1	JONES	[redacted]	[redacted]
2021	24-06-2021	Otorga	1	TROMP	[redacted]	[redacted]
2021	24-06-2021	Otorga	1	BOEKHOUDT	[redacted]	[redacted]
2021	24-06-2021	Otorga	2	MARTIJN	[redacted]	[redacted]
2021	24-06-2021	Otorga	1	AMMERLAAN	[redacted]	[redacted]
2021	24-06-2021	Otorga	30	TRIMON	[redacted]	[redacted]
2021	24-06-2021	Otorga	2	DOUGLAS	[redacted]	[redacted]
2021	24-06-2021	Otorga	4	HEYLIGER	[redacted]	[redacted]
2021	24-06-2021	Otorga	2	HEYLIGER	[redacted]	[redacted]
2021	24-06-2021	Otorga	60	HEYLIGER	[redacted]	[redacted]
2021	24-06-2021	Otorga	20	HEYLIGER	[redacted]	[redacted]
2021	24-06-2021	Otorga	10	HEYLIGER	[redacted]	[redacted]
2021	24-06-2021	Otorga	1	WERLEMAN	[redacted]	[redacted]
2021	24-06-2021	traspaso	1	GEERMAN	[redacted]	[redacted]
2021	24-06-2021	Otorga	1	CROES	[redacted]	[redacted]
2021	24-06-2021	Otorga	1	BOEKHOUDT	[redacted]	[redacted]
2021	24-06-2021	Otorga	1	KING	[redacted]	[redacted]
2021	24-06-2021	Otorga	1	RICHARDSON	[redacted]	[redacted]
2021	24-06-2021	Otorga	1	TRIMON	[redacted]	[redacted]
2021	24-06-2021	Otorga	1	ROBLES DE MEDINA	[redacted]	[redacted]
2021	24-06-2021	Otorga	1	RASMIJN	[redacted]	[redacted]
2021	24-06-2021	Otorga	10	LACLÉ	[redacted]	[redacted]
2021	24-06-2021	Otorga	1	WERLEMAN	[redacted]	[redacted]
2021	24-06-2021	Otorga	7	T.N.V. DROZD	[redacted]	[redacted]
2021	24-06-2021	Traspaso	1	MADURO	[redacted]	[redacted]

Chris Romero a ortoga total 164 permiso di TX- TO- V-MFV 1 dia prome cu Eleccion pa Parlamento 2021. 1 solo persona a haña 96 permiso.

Segun Minister di Finanzas, tin posibilidad cu lo por baha belasting cierto caminda pa ciudadanonan di Aruba



Dialuna mainta minister di Finanzas y Cultura, Xiomara Maduro, a tene un conferencia di prensa durante cual el a duna un actualisacion ariba e situacion financiero di pais Aruba, durante e conferencia a contesta pregunta tocante ki efecto esaki por tin riba belasting pa ciudadanonan di Aruba, si ta trahando riba un fondo di preparacion y si tin posibilidad pa brinda mas alivio.

E mandatario a splica, contestando pregunta tocante kico e situacion financiero ta nifica den e aspecto di belasting pa e ciudadanonan, cu debi na e maneho financiero, na e hecho cu tin surplus, cu gobierno ta traha cu presupuesto multianual y cu notan tin un bon bista riba con pais Aruba ta para financieramente.

E bista aki, el a sigui splica, ta yuda gobierno y pueblo sa cu gobierno no ta bin di un dia pa otro cu belasting extra y alabes ta duna oportunidad pa duna mas alivio.

El indica cu nan a cuminsa duna alivio a caba. El a splica cu nan a cuminsa un tempo caba cu baha loonbelasting,

y banda di esey nan a cuminsa brinda alivio manera entre otro reparatietoeslag y aumento den e bijstand pa personanan cu limitacion, cu ta alivianan cu ta bay directamente na e ciudadano.

E mandatario a resalta cu tin necesidadnan cu gobierno ta consciente di nan, pero promete cu por cubri e necesidadnan aki, el a indica, mester tin bon bista financiero pa gobierno por habri espacio pa brinda back na esnan cu mas tin mester dje.

A puntra e minister si tin posibilidad cu belasting por baha cierto caminda pa e ciudadano Arubiano, na cual el a contesta cu si ta un posibilidad.

El a splica cu primeramente mester a sali di e situacion financiero precario y mester a traha pa stop e crecimiento di e debe pa por a haci cierto refinanciamiento. Ademas tambe mester a traha pa cambia e parti di cierto debenan local pa refinancia nan localmente pa baha e presion di interes.

Pero na momento cu pandemia a yega, esaki a haci cu mester a haci prestamo cu Hulanda, pero a pesar di esaki, e minister Maduro ta

indica, nan no a aumenta e debe na un manera exagera, a contene esaki pa ora pandemia a caba por a cuminsa traha pa recuperacion y a haci cierto cambionan pa mitiga e situacion financiero.

“E cambionan ey ta traduci nan mes den espacio financiero cu por wordo usa pa paga debe y baha e presion y pa distribui e fondonan ey pa brinda alivio na unda cu tin mester. Mas dilanti tin e situacion cu ta sigui haci reforma caminda cu por baha e presion di belasting directo, pueblo ta keda cu mas placa den su man y tambe brinda e alivio cu ta yega di biaha na e pueblo,” e mandatario a remarca.

Prome minister a indica anteriormente cu basa riba e surplus ta bay tin un desarojo basta amplio riba e isla di Aruba proximamente. Relaciona na esaki miembro di prensa a puntra minister Maduro si no tabata miho pa pone e surplus un banda den caso cu algo bolbe sucede cu lo por conduci na otro prestamo sea di Hulanda of internacionalmente.

E mandatario a splica cu gobierno ta pensa riba e aspecto ey tambe, pero na mesun momento el a aclaria cu loke promete minister a indica ta cu tin fondonan ta bin liber pa por haci inversionnan den por chempel infraestructura, cu ta inversionnan cu mester a warda na momento cu gobierno mester a contene

su gastonan y no por a haci e inversionnan ey.

“Ta inversionnan cu aworaki tin espacio financiero pa nan y ta wordo haci tambe. Pa gobierno ta hopi importante cu bo por tin espacio financiero cu e surplus ta trece cune pasobra si bo no baha e debe aki, claramente esaki ta keda pisa riba bo cartera y no por haci nada,” el a resalta.

Minister Maduro a remarca cu gobierno a bin ta traha tambe riba un paraatsheidsfonds (fondo di preparacion) den cual ta hinca fondonan pa si yega un momento cu algo pasa, tin e fondonan ey disponibel pa por yuda den e situacion ey. “E ta algo cu gobierno ta pensa riba, ta algo cu ta traha riba dje,” el a agrega.

Kedando den e topico di impuesto, e mandatario a ricibi e pregunta si por tin posibilidad di exonera pensionadonan cu ainda por traha di paga impuesto. El a splica cu tur persona cu ta traha, sin importa ken e persona ta of si e ta pensionado, tin cu paga belasting riba su entrada.

Esaki ta algo cu por cay duro pa e pensionadonan, pero el a resalta cu esakinan ta punto cu gobierno por hiba den un reforma na momento cu Aruba ta suficientemente stabil financieramente pa por carga e cambionan aki.

El a menciona cu cada año tin mas hende ta bay den e fondonan di pensioen y esey

ta indica cu cada cambio cu wordo realiza na e momentonan aki, mester sigura fondo, no solamente pa e año aki pero tambe estructuralmente pa e añanan cu ta bin pa bo por cumpli cu tipo di reforma asina.

El a sigui splica cu di parti di belasting, na momento cu tin un miho bista riba e entrada di pais Aruba, esey ta trece cune cu por tin miho cumplimiento locual na su turno ta trece cu tin un miho bista y tambe entrada.

Y na e momentonan ey, el a indica, por traha riba alivionan cu ta inclui entre otro alivio cu por toca e pensionadonan pa loke ta trata e parti di belasting.

El a señala cu ya caba a introduci cierto cambionan fiscal cu a brinda alivio na e pensionadonan, manera por ehempel a aumenta e belastingvrij voet y esey ta pone cu hopi pensionado ta cay bou di esaki y nan no lo mester paga belasting pa nan entrada.

Ademas, el a indica, a pone tambe pa esnan di AOV cu nan por haya bienes separa for di 2023 y esaki ta yuda cu e presion cu ta paga ariba belasting pa e pensionado ta bira menos. Banda di esaki AZV, cual el a subraya ta un di e dolornan grandi di pensionadonan, tambe a cambia pa loke ta e suma y ta indica cu eynan tambe a duna un rebaho.



BONDIA ARUBA
Editor Caribbean Speed Printers N.V. Aruba Bank N.V. Acc. #332668 Caribbean Mercantile Bank N.V. Acc. #23951903 RBC Royal Bank Acc. #13307728
Operations Manager Mariette Engelhart
Redaccion noticia@bondia.com
Pilar Flores (hefe di redaccion) Angenette Figuereo (closer editor) Leo Maduro Andreina Morillo Raisa Montilla Oriana Geerman
Ehecutivo di Benta sulaika.croes@cspnv.com
Sulaika Croes
Aviso y Arte Sandra Loefstop Lisa Tromp
Departamento Digital Juan Luis Pinto
Administracion accounting@bondia.com
Martha Arteta de Ariza
Distribucion Jenny Kelly
Coleccion Evelinda de Cuba - Tromp
Pre Press Luis Fernando Arenas (Hefe) Pablo Libre
Press Roland Schenker (Hefe) Omar Ramirez Martin Boekhoudt Francis Dirksz
Colaboracion Associated Press Ret Karibense Data Key
Afiliacion Sociedad Interamerica di Prensa (SIP)
DIRECCION Adres: Weststraat #22 Tel: 582-7800 Email: noticia@bondia.com aviso@bondia.com info@bondia.com Website: www.bondia.com Facebook: @bondianoticia Instagram: bondiaaruba
BON DIA ARUBA ta un corant redacta y imprimi na Aruba y ta obenibel di dialuna te cu diasabra. Ningun contenido por wordo reproduci sin permiso di editor.

Ginelly Quandt: “Na Aruba nos tin cu defini kico nos kiermen cu trabao boluntario exactamente”

Ginelly Quandt tin un trayectoria extenso den mundo di trabou boluntario y den e ultimo añanan e ta haci trabou boluntario pa Stichting Rancho den diferente area. Den un entrevista cu Bon Dia Aruba e ta conta con su trayectoria den e mundo di trabou boluntario a cuminsa y kico por haci pa mehora e aspecto di trabou boluntario na Aruba.

Ginelly ta conta cu su trayectoria como boluntario a cuminsa na Hulanda den añanan 2013/2014 unda cu e tabata estudiante e momento ey y pa por a explora ciudadnan grandi of drenta den e comunidnan, trabou boluntario tabata e manera pa por a conecta cu hende. “Esey tabata mi meta e tempo ey y tambe pa por haya sa con cierto bariónan ta funciona cu tur esey,” el a indica.

El a splica cu e tabata haci un estudio di musica e momento ey y e tabata buscando un luga di stage. El a haya informacion tocante un luga di stage hopi creativo na Hulanda y el a tuma e oportunidad pa haci stage no paga, cu tambe ta un manera di haci trabou boluntario.

Ginelly a sigui splica cu via e plataforma di Hulanda ‘vrijwilligersvacature’, cu ta un plataforma grandi na Hulanda pa trabou boluntario, el a ser conoci cu mas organizacion na Amsterdam y asina el a haci trabou boluntario den festivalnan, den centro nan di bario, den cosnan di arte, teatro, entre otro. “Nan ta haci un yamada pa ken cu kier bira boluntario, si bo ta inscribi caba bo ta haya un e-mail, bo ta registra y asina el a cuminsa pa mi,” el a resalta.

Pe e tabata mas cu solamente tin e oportunidad di conoce otro tipo di hende, conoce otro tipo di bario y luganan



cu tal bes e no tabata sa di dje, pe e tabata tambe e oportunidad pa duna algo back na comunidad na su manera. “Tin biaha djis door di papia cu hende bo ta yudando e comunidad,” el a enfatisa.

Ginelly ta conta cu el a bin Aruba no precisamente pa haci trabou boluntario, pero el a sigui cu esey como un habilidad cu e tin. Ora el a yega Aruba el a ser conoci cu Stichting Rancho hopi lihe y el a dicide di yuda como boluntario.

Su prome proyecto como boluntario na Stichting Rancho tabata yama Tempo pa Click cu tabata un proyecto di fotografia na aña 2015. A traves di e proyecto aki el a trece hobennan den bario pa participa den e proyecto ey, pa asisti na cualkier exposicion y haci diferente otro actividad.

El a sigui conta cu durante su trayectoria como boluntario el a yega di yuda varios organizacion, pero aworaki den mayoria e ta yuda Stichting Rancho pasobra e tin hopi cos.

“Locual cu mi ta haya great di Stichting Rancho ta cu mi a cuminsa como boluntario y mi a sigui como boluntario pa tres aña, despues como Stichting nan a bisa mi pa kico mi no ta haci uso di e

conocemento cu mi tin pa skirbi proyectonan pa asina por haya fondo tambe pa paga mi como trahado. Mi a sigui como trahado na Stichting Rancho te ora temporada di COVID a yega y fondonan a caba. Despues mi a cuminsa un estudio nobo, cua mi ta bezig cune ainda, pero toch mi ta haci trabounan boluntario. Mi ta un artista dus mi ta haci difernete cosnan creativo bou di Stichting Rancho,” el a indica.

Otro organisacionnan cu Ginelly a yega di yuda ta entre otro Centro di Bario Playa Pabou, organisacionnan cu ta puntra pa yuda nan cu sacamento di potret y Aruba Doet cu tambe el a participa na dje hopi biaha. “Tin hopi tipo di organizacion of iniciativa cu mi a participa den dje,” el a agrega.

Na Aruba fundacionnan regularmente ta expresa e dificultad cu nan ta encontra pa haya personanan pa traha como boluntario. Tocante esaki Ginelly a splica cu for di su perspectiva e organizacion mester miho branding y promociona e trabou boluntario den un manera cu ta interesante pa hobennan tambe.

El a indica cu tin organisacionnan cu tin asina hopi cos pa siña como boluntario,

pero nan no tin e branding of e promocion pa atrae hendenan pa haci trabou boluntario.

“Si mi compar’e cu Hulanda, e sector boluntario ta hopi grandi y tin hopi fondo, tin hopi mas branding, locual ta haci cu e hendenan ta mas dispuesto pa haci trabou boluntario. Mi sa bo no por aplica loke tin na Hulanda na Aruba pasobra Hulanda tin otro sociedad otro sistemnan, pero na Aruba nos tin cu defini kico nos kiermen cu trabou boluntario exactamente,” el a remarca.

Banda di esey, el a agrega e fundacionnan mester wak con nan por incentiva e boluntario pa haci trabou boluntario, ki tipo di apoyo por brind’e, cu no ta solamente un cuminda of cierto cosnan basico, pa e sigui haci e trabou.

El a splica cu esaki por inclui entre otro oportunidadnan pa e boluntario siña cosnan nobo of dun’e cierto cosnan pa e por keda traha na e organizacion. Esaki ta un aspecto cu for di punto di bista algun organizacion na Aruba falta.

“Hopi ta haci manera cu boluntarianan t’e pa traha y ya, sin tin un estructura of guia of sikiera pa puntra kico e boluntario kier siña, kico nan kier sa. Esey mi ta haya falta di dje den e mundo di trabou boluntario na Aruba,” el a resalta.

Actualmente Ginelly ta explorando e tema ey pa su tesis y den su investigacion el a haya sa cu na e islanan pacifico e trabou boluntario ta parti di e bida di e ciudadanonan, algo cu ta no solamente bunita pero importante.

“Mi ta kere cu na Aruba nos tin cu defini kico nos como sociedad ta wak como trabou boluntario y cuminsa traha riba esey y wak con por incorpora cierto elemento cu ta yuda e boluntario pa e siña y no djis bin traha y bay pasobra esey no ta e meta su tras,” el a enfatisa.

Por ultimo Ginelly ta extende invitacion na cualkier fundacion of organizacion cu lo kier yudele desaroya su tesis pa tuma contacto cune via e-mail: 183180@student.ua.aw

AHATA su Comité di Medio Ambiente a ofrece seminario pa profesionalnan den turismo



Comité di Medio Ambiente di Aruba Hotel and Tourism Association (AHATA) a organisa un seminario titula “Shaping Sustainability in Tourism”, cu e meta pa duna profesionalnan den e industria di turismo informacion tocante e mihor practicanan den un operacion comercial. Participantenan a descubri strategianan actual pa integra sostenibilidad den e operacion di nan compania, asina estimulando practicanan responsabel.

E evento a atrae un grupo di-

verso di participante, y a crea un ambiente di colaboracion caminda “like-minded professionals” por a conecta y interactua directamente y intercambia recomendacion. E seminario a consisti di 7 diferente orador, miembronan di AHATA su Comité di Medio Ambiente, ken a comparti nan conocimiento riba varios aspecto di sostenibilidad y certificacionnan ambiental.

Un punto cu a resalta di e evento, tabata e panel di discusion. E panel a consisti di invitadonan special: Nathaly Stanley, Senior Certification & Membership Care Man-



ager di Green Globe Certification, y Jorgen van Schaijk, Managing Director di Amsterdam Manor Beach Resort Aruba. Nathaly a comparti su conocimiento como un representante di Green Globe, y Jorgen a añadi su experiencia cu e certificacion di EarthCheck, mirando cu Amsterdam Manor Beach Resort Aruba ta EarthCheck certified pa 25 aña. E panel

a trece dilanti informacion valioso tocante e procesonan di certificacion, como tambe e importancia y beneficiannan di adheri na standardnan ambiental reconoci mundialmente.

Cu e evento aki, AHATA su Comité di Medio Ambiente ta continua cu nan esfuersonan pa educa nan mas di 150 miembro den e tema di sos-

tenibilidad, y motiva accion colectivo pa por sigui crea un industria di turismo cu ta enfoca riba reduccion di “carbon footprint”.

Pa mas informacion tocante e iniciativanan di AHATA su comité di Medio Ambiente por bishita

facebook.com/AHATAEnvironmentalCommittee.

Ley di iniciativa di “Referendum” entrega na Raad van Advies

Dialuna 19 di Augustus pa 3pm e ley di iniciativa di “Referendum” a keda oficialmente entrega na Parlamento pa ser manda pa Raad van Advies. Manera pueblo sa, Aruba no conoce un “referendum” den su constitucion ainda manera Corsou y St. Maarten. Corsou y St. Maarten a revisa y expande nan Constitucion

na 2010 y a probecha pa inclui referendum pa pueblo por dicidi riba temanan controversial.

Desde 1986 Aruba no tin un referendum regla den su constitucion

Ta un hecho cu Aruba desde 1986 no tin un referendum inclui den su constitucion pa resona e voz di pueblo. Segun un comunicado di prensa di



parlamentario Marco Berlis (MEP), “referendum ta un herment cu ta reforsa e influencia di pueblo den decision crucial cu por afecta e cultura y tradicionnan di e pueblo. Ta p’esey como iniciador di e ley di “referendum” hunto cu co-iniciadornan colega Hendrik Tevreden, Shailiny Tromp-Lee, Darlaine Guedez-Erasmus, Roderick “Ricky” Hoek, Louisette “Setty” Yarzagaray, Alvin Molina y Arthur Vallejo nos ta sumamente satisfecho y contento di por cuminsa e

trayecto oficial di e ley di iniciativa aki den Parlamento. Como representantenan di pueblo ta nos meta pa empodera pueblo y traha leynan pa haci nos democracia mas resiliente.”

Cual ta e trayecto cu e ley di “Referendum” mester cana awo?

E ley a bay Raad van Advies y ta di spera cu e conseho lo por tarda 6-8 siman pa keda cla. Unabes cu e conseho keda cla e ta wordo manda

back pa a iniciadornan. E siguiente paso lo ta pa contesta e preocupacionnan di Raad van Advies su consehonan y crea e contestacion den forma di e “Nader Rapport.”

Ora e Nader Rapport keda cla ta entrega e Ley, e Memorie van Toelichting (splicacion di e ley), e Conseho di Raad van Advies y e Nader Rapport na Parlamento pa coleganan lesa, analisa y haci pregunta riba dje. Despues di a ricibi e preguntanan nos mester contesta esakinan oficialmente, pa despues pone un fecha den Centraal Commissie pa e reunion publico cu lo bay trata e ley pa e keda aproba of desaproba pa Parlamento.

Marco Berlis: “Durante di e ultimo tres añanan mi a bin cu varios idea pa introduci leynan cu lo empodera y tambe cu lo salvaguardia derechonan di nos pueblo. Den e lunanan nos dilanti nos lo introduci otro ley pa Raad van Advies. Nos lo anunci’e pronto, keda pendiente!”



ANUNCIO/BLBA/112/24

Mediador di Gobierno na Aruba ta anuncia cu a base di articulo 1 inciso 2 di “Arbeidsvredebesluit 111” cu e siguiente peticion a ser ricibi pa tene un Referendum bao di e empleadonan di e empresa menciona aki bao.

Number **peticionario**: “Federacion di Trahadornan di Aruba (FTA)”
Number **EMPRESA**: “GIGICHA N.V.” (Seaview Contractor & Investment 2)

Atencion ta wordo poni ariba posibilidad pa sindicatonan interesa pa dentro di **14 dia** despues di e fecha di e anuncio aki, trece nan deseo pa participa na dicho Referendum na conocimiento di Mediador.

Oranjestad, 20 di augustus 2024

Mediador di Gobierno
Anselmo Pontilius

Brote di colera na Sudan a mata al menos 22 hende segun minister di Salud

(AP)—Sudan a ser afecta pa un brote di colera cu a mata al menos dos decena di hende y a enferma centenares mas durante e ultimo simannan, segun autoridadnan di Salud a bisa. E nacion Africano ta experimentando un conflicto politico y inundacionnan devastador.

Minister di Salud Sudanes, Haitham Mohamed Ibrahim, a bisa den un declaracion cu al menos 22 hende a muri for di e malesa, y cu a detecta al menos 354 caso confirma di colera den e pais. Ibrahim no a duna un periodo pa e mortonan of e conteo desde e comienzo di aña. Pero OMS a bisa cu a registra 78 morto di colera e aña aki na Sudan desde juli 28. E malesa tambe a enferma mas cu 2,400 otro entre 1 di januari y 28 di juli, el a bisa.

Colera ta un infeccion ex-

tremamente contagioso y ta desaroya lihe. E causa diareia, cual ta resulta den deshidratacion severo y posiblemente morto dentro di algun ora si e no ser trata, segun OMS. E ta ser transmiti via e ingestion di awa y cuminda contaminada.

E brote di colera ta e calamidad mas recien pa Sudan, cual a cay den caos na april aña pasa ora tensionnan entre e ehercito y grupo paramilitar a explota den guerra completa den e nacion.

E conflicto di Sudan a crea e crisis di desplazamento mas grandi na mundo. Mas cu 10.7 miyon hende mester a huy for di nan hogar desde cu e bringamento a cuminsa, segun e Organizacion Internacional pa Migracion. Mas cu 2 miyon di nan a huy pa paisnan den bisindario.

Colera no ta incomun na Sudan. Un brote grandi den



pasado a laga al menos 700 morto y a enferma aproximadamente 22,000 den menos cu dos luna na 2017. Tarik Jašarević, un vocero pa OMS, a bisa cu e brote a cuminsa den e provincia este di Kassaala prome cu el a plama pa nueve sitio den cinco provincia.

El a bisa den comentarionan

pa AP cu data a muestra cu mayoria di e casonan detecta no tabata vacuna. El a bisa cu OMS awo ta trahando cu e autoridadnan di salud y partnernan Sudanes pa implementa un campaña di vacunacion.

E consejo soberano controla pa e ehercito Sudan, mientras

tanto, a bisa diadomingo cu e lo manda un delegacion di gobierno pa reuni cu oficialnan Mericano na Cairo en medio di presion creciente for di Merca riba e ehercito pa uni den discusionnan di paz na Suisa cu tin e meta pa trece un fin na e conflicto.

E consejo a bisa den un declaracion cu e reunion na Cairo lo enfoca riba e implementacion di un trato entre e ehercito y e Rapid Support Forces, cual a rekeri pa e grupo paramilitar retira for di hogarnan di ciudadanonan na Khartoum y tur caminda den e pais.

E discusionnan a cuminsa dia 14 di augustus na Suisa cu diplomatanan for di Merca, Saudi Arabia, Egipto, e Emiratos Arabes Unidos, Union Africano y e Organizacion di Nacionnan Uni. Un delegacion for di e RSF tabata na Geneva pero no a participa den e reunionnan.

Congo ta bisa cu e lo ricibi su prome vacunanan di mpox otro siman pa aborda e emergencia global nobo

(AP)—Congo lo ricibi e prome dosis di vacuna pa adresa su brote di mpox otro siman for di Merca, segun e minister di Salud di e pais a bisa dialuna, algun dia despues cu e Organizacion Mundial di Salud a declara e brotenan di mpox na Africa como un emergencia global.

Casonan dia mpox a ser confirma entre mucha- y adultonan den mas cu un decenas di pais Africano, y un forma nobo di e virus ta plamamento actualmente. No tin suficiente dosis di vacuna disponible den e continente.

Congo tin e mayoria di casonan di mpox y actualmente mester 3 miyon dosis di vacuna. Merca y Hapon a ofrece pa manda vacuna, segun e minister di Salud Roger Kamba a conta reporteronan. E no a bisa con hopi dosis lo ser manda of ki ora esnan di Hapon lo yega.

OMS a reporta mas cu 17,000 caso di mpox y mas cu 500 morto mundialmente e aña aki. Mas cu 96 porciento di tur caso y morto a sosode na Congo, di cual su sistema di salud a experiencia dificultad pa contene brotenan di male-



sa den e areanan leu y infraestructura pover. Muchanan bao di 15 aña ta conta pa mas cu 70 porciento di e casonan y 85 porciento di morto na Congo.

Cientificonan tambe ta preocupa pa un version nobo di mpox na Congo cu por transmiti facilmente. Siman pasa. Suecia a reporta su prome caso di e version nobo. Oficialnan a bisa cu e riesgo pa e publico general a ser considera "hopi abao" y cu nan ta anticipa pa casonan sporadico

importa continua.

Al contrario cu brotenan di mpox den pasado, unda por a mira lesion riba pecho, man y pia, e forma nobo ta causa sintomanan mas leve y lesionnan riba partinan priva. Esey ta haci'e mas dificil pa detecta, cual ta nifica cu hende por infecta otro sin sa cu nan mes ta infecta. Mpox no ta ser transmiti via aire y tipicamente ta rekeri contacto cercano pa plama.

OMS a bisa cu mpox a ser

identifica recien pa prome biaha den cuatro pais este Africano: Burundi, Kenia,

Ruanda y Uganda. Tur di e brotenan ey tabata conecta cu e epidemia na Congo.



**TRABOU DI MANTENCION
DEN TRANSFORMATORHUIS
NA CURA CABAÍ**
Interupcion di Coriente Planea

En conexion cu trabounan necesario pa mantene un suministro di coriente confiabel, e servicio di coriente lo wordo interumpi:

**Diabierna, 23 di augustus 2024
8:30 AM te cu 3:30 PM**

Den vecindario di:

- Brasil (un parti)
- Cura Cabai (un parti)
- Gilles Poppestraat (un parti)
- Pieter Boerstraat (un parti)
- Noord Cura Cabai (un parti)
- Porrierstraat
- Simon Platsstraat
- Hospice Atardi
- Napa Auto Parts Store
- Scol Caiquetio

N.V. ELMAR ta pidi disculpa pa e inconveniencia cu e interupcion di coriente aki por causa.

Bishita www.elmar.aw pa mira e lista di adresnan afecta.

Danki pa e comprension.


ELMAR

Consumidornan Hulandes mas afecta pa inflacion cu loke a spera, segun ING

(NLTimes)–Consumidornan Hulandes ta parce di ta mas afecta pa aumentonan recien di prijs cu loke expertonan a spera. Esaki ta loke economistanan na ING ta sugeri den respuesta na e cifranan economico publica siman pasa pa CBS di Hulanda. Maske economia a crece considerablemente den di dos kwartaal, gasto di consumidor a cay inesperadamente.

Inicialmente, expertonan a pensa cu consumo domestico lo ta un di e drivers mas importante di crecimiento economico. “Esaki pasobra poder di compra ta aumentando considerablemente, particularmente pa motibo di aumento di salario den acuerdonan colectivo laboral (CAO) cu ta bin excediendo inflacion pa algun tempo caba. Confiansa di consumidor tambe tabata mas halto den di dos kwartaal cu den e prome.” Segun ING, e hecho cu e



Hulandesnan no a aumenta masivamente nan gasto ta parce di ta parcialmente pa motibo di expectativanan di inflacion aumenta entre consumidornan. Expertonan di e banco ta punta riba investigacion di Comision Europeo. Esaki ta sugeri cu consumidornan na Europa ta “mas pesimista cu loke por splica inicialmente door di e desaroyo di desaroyonan economico duro den entrada, desempleo, interes, y inflacion

real.”

Den otro palabra, hende tin biaha por spera aumentonan di prijs mas halto cu loke nan a experimenta. “Esaki tambe por aplica pa consumidornan Hulandes, ya cu confiansa di consumidor na Hulanda ainda ta na un nivel abao.” Segun ING, consumidornan por sinti inflacion halto si productonan altamente visible of cumpra frecuentemente ta aumenta

den prijs riba e averahe. “Den e di dos kwartaal, dos desaroyo por a hunga un rol den nos pais, maske esaki ta keda speculation,” segun e expertonan. Nan ta referi na e aumento di accijs riba tabaco, cual a haci un pak'i sigaria mas caro. Ademá, hopi hende tabata sa cu nan huur lo aumenta significantemente for di juli. Huur a aumenta un averahe di 5.5 por ciento, e aumento mas grandi den mas cu 30 año. “Hopi

consumidor a ser informa di esaki door di nan doño di cas den di dos kwartaal, nan por tabata den shock y pa e motibo aki tabata mas cauteloso cu nan consumo.”

Ademá, e economistanan ta kere cu e clima malo por a hunga un rol. Nan no ta preocupa ainda pasobra esakinan probablemente ta efectonan temporal. Nan no ta kere cu inflacion ta bay aumenta hopi mas y ta spera cu consumo lo bolbe aumenta na dado momento.

En general, economia Hulandes a crece cu 1.0% compara cu e kwartaal anterior, principalmente pa crecimiento den balans di comercio y na un grado menor, aumento di consumo di gobierno. Na nivel internacional, industria Hulandes ta beneficiando di prijsnan mas abao pa energia y un reduccion mas debil den exceso di inventario, cual tin un efecto positivo riba exportacion, segun ING.

Comite di ONU ta expresa preocupacion pa proteccion di derechonan humano den Reino Hulandes

(CuraçaoChronicle) – Comitenan di tratado di Nacionnan Uni a expresa preocupacion creciente tocante e proteccion di derechonan humano den Reino Hulandes, resaltando desigualdad significativa den proteccionnan legal y factico compara cu Hulanda Europeo.

E preocupacionnan aki ta inclui un variedad di asunto, incluyendo pobreza, violencia contra hende muhe y condicionnan den facilidatnan di detencion. Sinembargo, e enfoke principal ta keda riba e aplicacion desigual di tratadonan internacional crucial dentro di Reino Hulandes.

Acuerdonan clave, manera Convencion di Istanbul riba combati violencia contra muhe, e Convencion di ONU riba Derecho di Persona cu Discapacidad, y e Protocol Opcional di e Convencion di ONU Contra Tortura, no ta na vigor actualmente den e parti Caribeense di Reino. Como resultado, gobierno Hulandes no ta rekeri pa reporta riba e situacion na e teritorionan aki bao di e tratadonan, generando alarma entre observadornan di



derechonan humano.

Reino Hulandes, restructura na 2010, ta consisti di cuatro pais autonomo: Aruba, Corsou, Sint Maarten y Hulanda. Bonaire, Sint Eustatius y Saba, colectivamente conoci como Hulanda Caribeense, ta municipalidadnan special dentro di Hulanda. Mientras Colegio pa Derechonan Humano ta monitor derechonan humano na Hulanda, incluyendo Hulanda Caribeense, su hurisdiccion no ta extende na Aruba, Corsou y Sint Maarten.

Tratadonan internacional ta firma pa Reino Hulandes den

su totalidad, pero e aplicacion hopi biaha ta limita na e parti Europeo di e Reino. Ora Reino ratifica un tratado, ta consulta e paisnan Caribeense pa determina si nan kier aplica e tratado na nan teritorio un proceso conoci como “medegelding”, of extension di aplicacion. Den caso di e Hulanda Caribeense, gobierno Hulandes tin responsabilidad pa implementacion di tratado. Na 2018, e AIV a emiti un advertencia cu un division di derechonan humano ta apareciendo dentro di Reino. E consejo a destaca cu ciudadanonan den e parti Caribeense tin menos derecho bao ley internacional compara

cu nan contraparti den Hulanda Europeo. A pesar di esaki, Consejo di Minister di Reino, cu ta inclui representantenan di Aruba, Corsou y Sint Maarten, ta insisti cu e paisnan Caribeense ta responsable pa nan obligacionnan di tratado pa motibo di nan status autonomo.

Sinembargo, varios comite di ONU, incluyendo e Comite riba Eliminacion di Discriminacion Racial (CERD) no ta di acuerdo cu e posicion aki. E comitenan aki ta argumenta cu Reino, como firmante di e tratado, na final ta responsable pa sigura e implementacion y cumplimiento di tratadonan di

derechonan humano na tur su teritorionan, sin importa nan status Constitucional.

E implementacion atrasa di legislacion Hulandes y tratadonan di derechonan humano na Hulanda Caribeense en parti ta atribui na e decision di gobierno Hulandes na 2010 pa no impone tur ley Hulandes inmediatamente riba Bonaire, Sint Eustatius y Saba. E maneho cauteloso aki a conduci na legislacion anticua y e adopcion slow di standardnan internacional di derechonan humano. Como respuesta na e preocupacion aki, gobierno Hulandes a introduci e principio di “cumpli of splica” na 2021, cu ta duna mandato cu legislacion den e parti Caribeense mester alinea generalmente cu esun di e parti Europeo, a menos cu condicionnan local specifico mester di solucionnan personalisa.

Mientras comitenan di ONU ta sigui scrutinisa e situacion, gobierno Hulandes ta enfrenta mas presion pa cera e gap di derechonan humano dentro di Reino, sigurando cu tur ciudadano, sin importa nan ubicacion, ricibi proteccion igual bao ley internacional.



Cuminsando cu 4 florin, bo por gana e suma grandi aki

Afl. 215.000,-

Obtenibel na cualkier rebendedo di Lotto.

sorteo ta awe nochi 7:45 pm



HUNGA AWO



Compania estatal di Rusia ta move ganashi di uranio a traves di Hulanda

(nltimes.nl) – Compania estatal di Rusia, Rosatom, ta usa un subsidiario Hulandes pa move centenares di miyones di euro den ganashi, NOS a reporta basa riba e rapport anual recientemente publica di Uranium One Coöperatief, un subsidiario basa na Amsterdam.

Europa y otro estadonan Occidental ta depende di e sector di uranio Ruso y no a durf di pone sancion riba Rosatom pa awor. E compania aki ta un productor grandi di uranio enrikeci, cu tin un 35% di e mercado mundial, y energia nuclear. E ta hunga tambe un rol den e guerra na Ucraina pa mancha e planta di energia nuclear captura na Zaporizhzhia.

A traves di su subsidiario Hu-



landes, Rosatom ta saca materia prima nuclear na Kazakstán y Tanzania. E ganashi di e paisnan aki ta bay Hulanda prome cu nan wordo dirigi pa Rusia. Den 2022, e compania Hulandes a logra un ganashi di 240.6 miyon dollar of 222 miyon euro. Decenas di mi-

yones di esey a wordo transferi pa e compania madre na Rusia.

“Rusia ta un hungador grandi den e sector nuclear,” un vocero di Urenco, un compania basa na Almelo cu ta activo den enriquecimiento di uranio,

a bisa NOS. “Nos ta wak un movcion di companianan Hulandes cu no kier haci negoshi cu Rusia mas despues di e invasion Ruso na Ucraina. Esaki a crea un aumento den e demanda pa enriquecimentodi uranio na Urenco, por ehempel.”

Pero reemplaza e parti Ruso di e cadena completamente ainda no ta posibel. Por ehempel, Rusia ta e unico opcion pa recicla uranio usa. E plantanan di energia Sovietico na Republica Checo, Slovakia, Bulgaria, Hungria y Finlandia tambe ta dependiente di e baranan di combustibel Ruso.

Segun investigacion di e organizacion ambiental Noruego Bellona, importacion Europeo di combustibel nuclear di Rusia a aumenta dobel aña pasa. Uranio Ruso ta sigui drenta Hulanda. Por ehempel, na februari, e Autoridad Hulandes pa Seguridad Nuclear y Proteccion di Radiacion (ANVS) a otorga varios permiso pa importacion di uranio nuclear recicla Ruso destina pa Urenco na Almelo.

Residentenan Hulandes tin cerca di 481 biyon euro gespaar; mas Hulandes ta invertiendo

(nltimes.nl) – Den juni, residentenan di Hulanda tabatin un total di cerca di 481 biyon euro den cuentanan di spaar, cu un promedio di 26 mil euro pa cada Hulandes. Residentenan di Hulanda no ta propenso pa cambia banco pa interes di spaar mas halto, pero mas hende ta cuminsa inverti nan placa pa motibo di e mercado cu ta subi y interes di spaar abou na banconan Hulandes, segun un reporte di NOS.

E total di placa gespaar a subi pa 33 biyon euro compara cu juni 2023. E cuater banconan grandi - ING, ABN Amro, Rabobank y Volksbank - ta controla 90% di e placa gespaar. Tur cuater banco grandi a reporta den nan cifranan di mita di aña cu nan clientenan ta invertiendo mas.

Rabobank a mira cuentanan di inversion crece cu 6 biyon

euro den e prome mita di e aña aki, un aumento di 10% compara cu e mesun periodo aña pasa. “Di e 6 biyon euro, 2 biyon ta placa nobo di cliente cu ta bin Rabobank pa inverti,” director financiero Bas Brouwers a bisa. E banco a simplifica su estructura organizativo pa haci mas facil pa e cliente cumpra productonan manera cuentanan di inversion.

ING tambe a reporta un aumento significativo den cuentanan di inversion. “E aumento mas grandi ta den Inversion Smpel. E cantidad di cuentanan ey a subi cu mas o menos 15% te cu y incluyendo augustus di e aña aki,” un vocero di ING Hulanda a bisa na NOS. Aña pasa, e cantidad di cuentanan di Inversion Smpel a crece cu 19%. Segun e banco, e crecimiento ta bin di tanto cliente nobo como di cliente existente.

ABN Amro a mira cu e cantidad di placa den cuentanan



di inversion a subi pa 36.6 biyon euro pa un total di 252.1 biyon euro. E banco no kier comenta si esaki tambe ta bin di cliente nobo.

De Volksbank tambe a reporta un aumento, principalmente despues di a agrega cuentanan di inversion na e oferta di su filialnan SNS y RegioBank. ASN ta ofrece cuentanan di inversion ya pa un tempo. Principalmente clientenan hoben tin interes den esaki, un vocero a bisa

na e medio. “Na ASN Bank, cerca di 60% di e cuentanan di inversion nobo ta habri pa hende bou di 35 aña.”

Mas tempran e aña aki, e Autoridad Hulandes pa Consumidor y Mercado (ACM) a critica e cuater banco grandi pa haci e demasiado dificil pa clientenan cambia pa otro banco pa un interes di spaar mas halto. Por ehempel, e cuater banco grandi ta exige pa clientenan habri un cuenta coriente si nan kier un cuenta

di spaar. E burocracia y gasto extra a proba di ta suficiente pa tene clientenan na nan banco y disminui competencia entre e banconan grandi, manteniendo e tasa di interes di spaar abou.

“Tin un grupo di consumidor cu kier spaar cu e banconan grandi pero no ta cambia di un banco grandi pa otro pa e cuenta di spaar pasobra nan mester habri un cuenta di pago - cu gasto adicional. Nan no ta parce di tin confianza suficiente den otro banconan, pa e motibo aki nan ta keda cu nan banco. Esaki ta na e gasto di competencia,” e vocero di ACM a bisa na NOS.

ING, ABN, Amro y Rabobank tambe tin e obligacion di cuenta di pago pa por habri un cuenta di inversion. “E link obligatorio entre un cuenta di pago y un cuenta di inversion ta crea gasto adicional y, pues, un barera pa cambia,” e vocero di ACM a bisa.

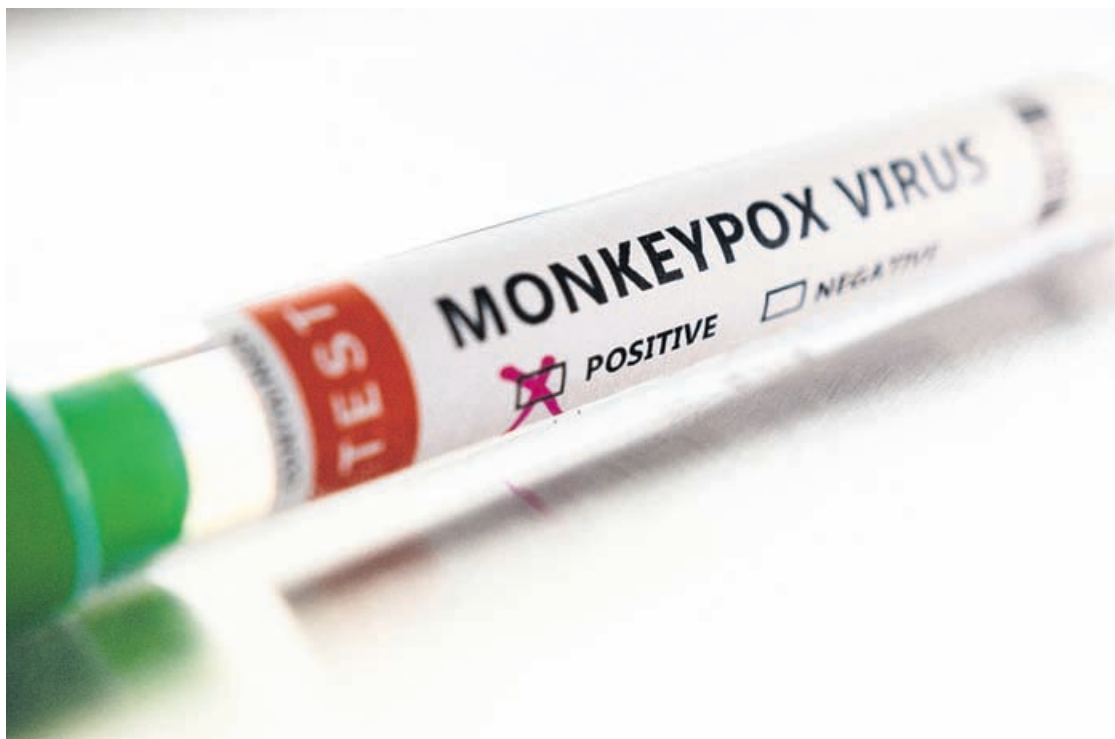
Argentina ta registra ocho caso di mpox

(La Nacion) – Organizacion Mundial di Salud (OMS) a cataloga e brote nan di mpox na Congo y otro region di Africa como un emergencia sanitario global. Na Argentina, segun Boletin Epidemiologico Nacional, te 11 di augustus di e aña aki, a detecta ocho caso, di e cual ni un di nan tabata fatal.

Esaki ta representa un aumento di 60% den relacion cu loke a informa den un rapport oficial, unda a entrega cifranan disponibel te dia 4 di augustus.

E cronologia di mpox na Argentina a cuminsa na mei 2022. Den e siman di 23 te cu 29 di mei a registra e prome caso. For di e momento ey a registra un total di 1,157 caso confirma cu dos fayecido. E personanan infecta a ser distribui di e siguiente manera; 1,025 na 2022, 124 na 2023 y ocho den aña aki.

E prome caso confirma di e aña aki a registra den e siman for di 1 te cu 7 di juli. E



promedio di edad entre e personanan infecta ta di 34 aña, cu un minimo di 23 aña y un maximo di 44.

Pashentnan registra e aña aki tin residencia na provincia di Buenos Aires (2), ciudad di Buenos Aires (3), Corrientes (1), Santa Fe (1) y Rio Negro

(1). Cuatro di nan a registra antecedentenan di biahe of contacto cu biahero, un caso no ta presenta e antecedentenan aki, mientras cu esnan cu ta falta ta den investigacion. E casonan a caracteriza principalmente pa e presencia di ronchinan na diferente

parti di e curpa, acompaña pa kentura y dolor di cabes.

For di 1 januari 2022 te cu 22 di augustus 2024, a registra 99,176 caso di mpox confirma pa laboratorionan di 116 pais y a causa 208 morto, pa loke indice di mortalidad di e casonan informa ta baho.

80.5% di casonan acumula ta concentra na 10 pais: Merca, Brasil, Spaña, Francia, Colombia, Mexico, Reino Uni, Peru, Alemania y Republica Democratico di Congo.

Na America, 31 pais y teritorionan a notifica 62,752 caso di mpox entre 2022 y 1 di juli 2024, incluyendo 141 morto. Mayoria di casonan a identifica a traves di servicionan pa atencion na personanan cu HIV, servicionan di salud sexual of na centronan di atencion primario di salud y a afecta, principalmente, aunke no exclusivamente, hende homber cu tin sexo cu otro homber y otro poblacion clave.

Despues di e advertencia di OMS, Ministerio di Salud a dicidi eleva medidanan di vigilancia, deteccion y prevencion, mandando informacion tocante e enfermedad na autoridadnan encarga di eherce control na puntonan di entrada na e pais, sea aeroportuonan of pasonan fronteriso.

Prome vuelo cu migrantenan irregular financia pa Merca a sali for di Panama

(EFE) – Prome vuelo di regreso di migrantenan irregular cu a crusa e selva di Darien, financia pa Merca den marco di un acuerdo cu Panama, a sali ayera diamars for di e capital di e pais centro Americano cu destino na ciudad di Medellin, Colombia.

Cerca di 30 ciudadano Colombiano, e mayoria di nan hoben y cu antecedentenan penal, segun fuentenan oficial a bisa, a yega cu boei den nan man na aeropuerto capitalino Aeropuerto Marcos A. Gelabert, mas conoci como terminal di Albrook, na unda despues di un registro documental nan a subi avion, cu a sali despues di 6or.

Hefe di Servicio Nacional di Migracion (SNM) Roger Mojica, den un conferencia di prensa a bisa cu e migrantenan di e prome vuelo aki financia pa Merca a bay Colombia back bao e figura di deportacion.

Entre e ciudadanonan deporta di ayera diamars ta un presunto "sicario" di e organizacion criminal "Clan del Golfo", ken a ser identifica mediante e sistema biometrico cu autoridadnan Panameño ta usa na Darien, segun e funcionario a agrega.



Mojica a sigura cu Gobierno di presidente Panameño, Jose Raul Mulino, "ta coordinando, e acuerdo diplomatico" cu paisnan manera Ecuador, India y otro nacionnan, pa manda e ciudadanonan di e paisnan aki back cu a drenta Panama di manera ilegal a traves di Darien, tanto esun cu tin antecedentenan como esun cu no tin.

Den aña aki mas di 230,000 migrante irregular di varios pais di mundo, aunke den nan

mayoria Venezolano, a drenta Panama despues di atraves e peligroso selva di Darien, di acuerdo cu datonan di hefe di oficina di Migracion.

Debi cu e relacionnan diplomatico di Panama cu Venezuela ta suspendi pa e crisis pos-eleitoral na e pais ey, no tin den plannan deporta Venezolanonan di e fluho migratorio aki, segun Mojica a bisa.

Na Venezolanonan, "despues di e prome atencion" cu nan a haya na stacionnan migra-

torio di Darien, unda biaheronan ta ricibi cuminda y atencion medico, "ta permiti pa nan continua cu e fluho controla," nan biahe pa Nort America, segun Mojica a seña.

Sin embargo, Marlen Piñero, persona agrega di seguridad interno di Merca, den mesun conferencia di prensa a bisa "cu mayoria di persona" cu ta yega Merca despues di crusa Darien, "no ta bay cualifica pa drenta" na e pais nort Ameri-

cano.

1 di juli ultimo, Panama y Merca a firma un acuerdo pa deporta migrantenan cu ta atraves Darien, selva fronteriso cu Colombia cu ta bibando un crisis di fluho di migracion, e cual aña pasa a alcanza e cifra di 520,000 persona, un cifra sin precedente. Debi na esaki ta bay manda e migrantenan back bao e figura di "repatriacion of deportacion" tanto esnan cu tin antecedentenan penal como esnan cu lo drenta di manera irregular na e pais, cu ta tur esun cu ta drenta via Darien." E convenio ta implica un apoyo Mericano cu un balor di 6 milyon dollar, pa loke presidente Panameño a sostene siman pasa cu vuelonan di retorno di migrantenan ta "sin costo algun pa Panama."

Like
us on
Facebook
facebook.com/bondianoticia

Puerto Rico: AES mester paga boet di 3.1 miyon dollar pa violacion contra Ley di Aire Limpi

(ElNuevoDia) – Empresa AES Puerto Rico mester paga un boet di 3.1 miyon dollar pa violacionnan contra e Ley Federal di Aire Limpi (CAA) den su instalacionnan na Guayama, despues di yega na un acuerdo cu Agencia Federal di Proteccion Ambiental (EPA, na Ingles), cu tambe ta existi nan opera monitornan adecua di emisionnan.

“E acuerdo aki ta subraya e compromiso di EPA di responsabilisa e empresanan ora cu nan viola e Ley di Aire Limpi y potencialmente pone den riesgo e salud di un comunidad,” administrador regional di EPA, Lisa F. Garcia, a bisa mediante declaracionnan por escrito.

“E contaminacion toxico di aire cu ta bin di e plantanan di produccion di energia por haci personanan malo y EPA ta tumando medidanan pa responsabilisa e instalacionnan cu ta produci energia di carbon. E acuerdo aki ta specifico di e Ley Federal di Aire Limpi, pero EPA ta sigui evalua e cumplimiento di e instalacion cu otro leynan ambiental,” e funcionario a adverti.

EPA a descubri cu e empresa no tabata monitorear adecuadamente e emisionnan di mercurio, particulanan y acido clorhidrico, y cu no tabata informa adecuadamente e emisionnan di mercurio manera tabata rekeri. Como parti di e acuerdo, e empresa ta bay paga un boet civil di 3.1 miyon dollar y ta bay aborda e violacionnan di e Standardnan di Mercurio y Toxiconan di Aire (MATS) di EPA.

E agencia federal a informa cu AES a acorda cu e ta bay opera dos monitor di proceso pa mercurio, cualnan a wordo instala recientemente, pa fortalece e operacion di su sistema di eliminacion di mercurio di nan emisionnan. E compania tambe mester publica su rapportnan di cumplimiento cu MATS y su plan di monitoreo specifico di e facilidad riba nan website pa aumenta e transparencia cu e publico. EPA a indica cu e ta spera cu e mehoracionnan aki por beneficia e comunidadnan cerca di e instalacion.

E empresa AES ta produci aproximadamente un cuarta parti di e energia di Puerto Rico a traves di su central electrico alimenta pa carbon



na Guayama. E contract di e planta cu e gobierno di Puerto Rico ta existi e ciere di e planta di energia pa december di 2027. Cualquier unidad di kimamento alimenta cu combustibel fossiel cu ta supera e 25 megawatt y cu ta produci electricidad pa bende mester cumpli cu e MATS, cu ta inclui e limitenan specifico di emision y operacion.

“AES Puerto Rico a alcanza un resolucion cu e Agencia

di Proteccion Ambiental di Merca, despues di coopera cu dicho agencia y comparti e resultadonan di nan investigacionnan interno,” AES a argumenta den declaracionnan na El Nuevo Dia. “Nos a realiza un inversion extensivo cu consultornan ambiental independiente y asesornan externo, ademas di implementa mecanismonan interno pa optimisa nos procesonan regulatorio,” e empresa a sostene.

E investigacionnan di EPA y e combersacionnan cu AES a revela, especificamente, presunto violacionnan di MATS, como tambe e falta di operacion adecua di un sistema di monitoreo di mercurio na tur momento. E empresa tampoco a cumpli cu e limite di emision di mercurio aplicabel na dos ocasion, especificamente durante e periodonan di 17 pa 21 di maart di 2022 y di 5 pa 12 di april di 2022.

Trinidad y Tobago: Casonan di dengue a aumenta na 450

(TrinidadExpress) - Ministerio di Salud ta informa cu awor tin 450 caso di dengue confirma den laboratorio na e pais. Mortonan confirma ta keda

na cuater, e ministerio a bisa den un comunicado di prensa. Dia 20 di juli, e ministerio tabatin 392 caso di dengue confirma.

E ministerio a recorda tur hende cu dengue por propagar door di e pica di un sangura Aedes Aegypti infecta.

El a declara cu sintomanan ta aparece den cinco pa seis dia despues di un pica, ta dura un pa dos siman y por inclui keintura, dolor di cabes (tin biaha dolor fuerte), dolor atras di wowo, dolor di joints y di weso, rash na curpa, gana di saca y diarea.

E di cuater victima cu a fayece relaciona cu dengue a wordo reporta diasabra ultimo, cual su identidad no ta conoci ainda. Quinton Gabriel, di 16 años di Siparia, tabata e tercer persona cu a fayece di dengue. E otro dos tabata otro mucha di 16 años di Fyzabad y un meneer di 65 años di Barrackpore.

Diabierna ultimo e ministerio a tene un rueda di prensa na su oficina principal na

Port of Spain despues di un reunion cu oficialnan di Insect Vector Control Division, e Ministerio di Desaroyo Rural y Gobierno Local, y e 14 corporacionnan regional pa ataca asuntonan relaciona cu dengue.

Minister di Salud, Terrence Deyalsingh, a nota atrobe cu e areanan cu ta wordo afecta mas ta e municipionan Victoria, Caroni y St. Patrick.

Presente tambe na e rueda di prensa, director di Division di Epidemiologia, Ministerio di Salud, Dr. Avery Hinds, ken a contesta preguntanan tocante e grupo di edad di hende cu ta presentando cu e virus, bisando: “Loke nos ta ripara ta cu hende mas hoben, ku a nace den e poblacion di awor ta e cu nan ta propenso pa e aumento nobo den e propagacion di dengue den e region y nos a nota cu mita di e casonan confirma ta den e

grupo di edad mas hoben di mas o menos cinco pa 19 años y e personanan mas bieu ta forma e otro mita, pero esaki no ta algo nobo, esaki ta algo cu bo ta mira ora bo tin e aumentonan general cu ta pasa cada decada.”

E ministerio a sigui duna conseho na e publico cu e miho manera pa reduci e incidencia di malesanan cu ta propaga pa sangura ta eliminando e luganan di criadero di e sangura Aedes.

Tocante e asunto di cumplimiento pa mantene e casnan pa preveni fuente di criadero, 71 hende a ricibi advertencia te aworaki, e ministerio a notifica.

El a urgi hende pa tira loke nan no ta usa, vehiculonan cu no ta core mas of aparatonan den patio of cosnan cu por colecta awa y bira luga di criadero pa sangura.





BUY 2 BINGO GAMES & GET THE 3RD ON US!

\$2,500 IN TOTAL PRIZES

PRE-BINGO AT 12PM • BUY-IN: \$2
BINGO AT 1PM • BUY-IN: \$14

**PROGRESSIVE JACKPOT
STARTING AT \$15,000**

THE CASINO AT
THE RITZ-CARLTON
ARUBA

Wednesday & Saturday
BINGO

Anitta lo ta e acto musical na NFL su prome wega na Sao Paulo

(AP) - Cantante Brasileiro Anitta lo ta e acto musical na show di mita tempo di e prome wega di NFL den e pais Sur Americano dia 6 di september.

NFL a anuncia diamars cu e cantante di 31 aña lo ta e acto musical ora cu Green Bay Packers hunga contra Philadelphia Eagles na Sao Paulo.

Un faborito di fanatico na Brazil pa alrededor di un decada, Anitta a lansa su album mas recien, "Funk Generation," den april. E ta e prome artista Brasileiro cu a logra e meta di 35 miyon persona scuchando su musica na Spotify pa luna y tin e cantidad mas halto di cantica cu a yega den Billboard Hot 100 compara cu cualkier artista Brasileiro femenino.



"E ta algo sumamente importante pa mi por presenta na Sao Paulo na NFL su prome wega na Brazil, unda mi por duna entretenimento y felicidad na fanaticonan rond di

mundo y comparti e felicidad di nos gran cultura," Anitta a bisa den su declaracion. "Forma parti di e momento aki ta un soño cu a bira un realidad."

Rapper NBA YoungBoy lo declara su mes culpabel na acusacion di arma di candela



(AP) - **Rapper NBA YoungBoy a acepta declara su mes culpabel na acusacion federal di arma di candela asina cu a caso keda transferi for di Louisiana na Utah, unda e ta enfrente acusacionnan no relaciona di a lidera un grupo di fraude di receta di medicamento.**

Den documentonan di corte entrega siman pasa, e rapper, ken su nomber real ta Kentrell Gaulden, a rechasa su derecho na un huicio na Baton Rouge, outletnan di noticia a reporta. Hues di distrito Shelly Dick a cera e caso na Louisiana y a move e hurisdiccion na corte federal den Salt Lake City. Gaulden tambe a firma un notificacion di su intencion di drenta su declaracion culpabel na momento cu e caso keda transferi.

Fiscalnan ta acusa cu Gaulden, un persona anteriormente condena, tabatin un arma di candela mientras e tabata grabando un video musical na Baton Rouge den aña 2020. E tabata entre e 15 persona deteni despues cu mas di un decena di arma di candela a keda confisca for di e sitio di grabacion. Gaulden, di 24 aña di edad y naci na Baton Rouge, ta enfrente te hasta 10 aña den prizon den e caso di arma di candela, segun fiscalnan federal.

E movida aki ta duna e gobierno federal hurisdiccion

pa procesa Gaulden na Utah unda el a ser acusa anteriormente e aña aki cu mas di 60 crimen relaciona na un "organizacion di fraude di escala grandi."

Gaulden tin tempo caba bibando na Utah bao detencion na cas mientras e tabata warda pa su huicio na Louisiana. Desde dia 10 di mei, el a ser deteni sin posibilidad di libertad na Weber County Jail wardando su huicio den e caso di droga.

NBA YoungBoy, ken ta conoci como YoungBoy Never Broke Again, a logra 4 album den posicion number 1 riba Billboard 200 y un den e Top-10 hit riba Billboard Hot 100. Su musica ta inclui "38 Baby," "Outside Today" y Tyler, The Creator su cantica, "Wusyaname," den cual e ta participa cu ty Dolla \$ign.





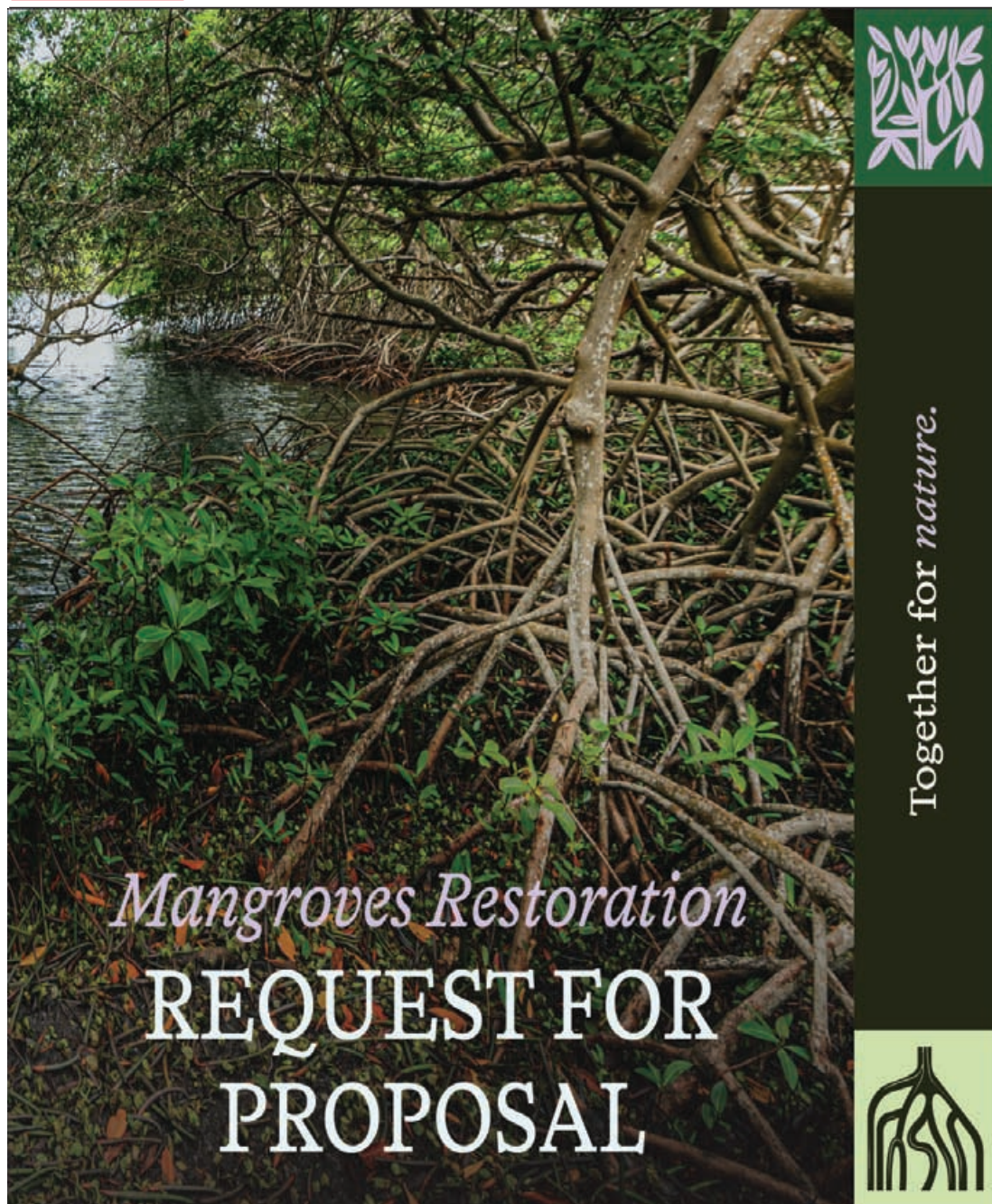
Join us for
*Retrograde Ritual
on the Beach*

AUGUST 23 & 30 | 6:30PM | EFOREA BEACH



Join us for a sunset sound bowl meditation to reset your intentions and connect with nature.

No reservations needed
For more information
please contact:
Auahh_eforea_aruba@hilton.com



MANGROVES RESTORATION

Request for Proposal

ACF is looking for a contractor to undertake mangrove channel restoration in Spaans Lagoen as part of the 'Turning the Tide' restoration project. The main objective of this project is to restore waterflow within this important RAMSAR-designated wetland area that includes mangroves and salinas.

Deliverables include:

Phase 1: Salinas

- Opening of closed channels in salinas
- Widening of channels

Phase 2: Mangroves

- Re-opening of narrow channels in mangroves by hand

Interested parties are to contact Jacobo Oduber, Technical Project Coordinator at projects@acf.aw by latest **28 August 2024** to receive detailed project briefing. Deadline for submission of proposal is **4 September 2024**.



Evento di Proyecto Poder di Hubentud 2024 tabata un gran inspiracion



Diabierna ultimo na The Venue tuma luga e "Awards Night" pa e miho proyecto di Poder di Hubentud 2024 cu ta celebrando nan di 10 aniversario. Pa cu e proyecto aki, tabata tin un total di 57 hoben nomina di cual varios di nan a cumpli cu 6 siman di seminario pa por yega na nan propio proyecto. E proyecto cu e

hobennan aki mester a bin cune, mester ta algo innovativo pa comunidad, y e proyecto ganado lo wordo subsidia pa ATHA pa asina e por wordo realisa.

Prome Minister Evelyn Wever-Croes tabata presente na e evento aki, na unda el a dirigi un discurso inspirativo na e tur e hobennan presente.

El a expresa cu semper ta wordo bisa, cu nos hobennan ta e futuro di pais Aruba, y p'esey como adulto, nos mester traha cu e pensamiento pa logra tur locual ta den nan miho beneficio.

Prome Minister a indica cu e proyecto aki ta demostra e poder, deseo y inspiracion di cada un di e hobennan presente, y ta importante pa tene

cada un na cuenta. Tambe, e mandatario a expresa cu usualmente e ta wordo pidi pa duna un discurso y palabranan di inspiracion, pero na e evento aki, ta su persona a wordo inspira pa tur e hobennan cu a traha asina duro haciendo trabounan comunitario, yudando e comunidad y esnan mas vulnerabel, pa logra finalisa nan proyecto.

E ganado di e proyecto di Poder di Hubentud 2024 tabata den persona di e hoben Renderly Trimon, cu a bin cu e proyecto "Separa y Recicla".

E hoben aki, hunto cu 15 hoben mas mester a presenta su proyecto dilanti e huradonan presente, pa asina logra yega na e titulo maximo.

Prome Minister a ricibi Delegacion Paralimpico Aruba

A entrega bandera di Aruba na atleta Elliott Loonstra

Nos atleta paralimpico cu lo representa Aruba na Weganan Paralimpico na Paris

Dialuna ultimo, Prome Minister Evelyn Wever-Croes a ricibi e Delegacion Paralimpico Aruba y e atleta reconoci y stima pa henter e pueblo di Aruba, Elliot Loonstra, cu ta bay representa Aruba pa di dos biaha na e Weganan Paralimpico. E aña aki e Weganan Paralimpico ta na Paris y lo inicia na final di augustus.

Den number di Gobierno di Aruba, Prome Minister a entrega Elliott e bandera di Aruba cu el lo bay desfila cune na Paris, y ta desea Elliott tur clase di exito pa cu e competencianan.

Prome Minister a ricibi di e Delegacion Paralimpico e uniform oficial cu Elliott y e delegacion lo usa na Paris du-



rante e Weganan Paralimpico. Tambe Prome a ricibi e uniform pa Minister di Deporte Endy Croes.

Prome Minister a expresa di a mira Elliott desaroya den e ultimo añanan den un atleta cu hopi dedicacion y pasion pa loke e ta haci. Elliott ya

caba tin un total di 15 medaya den e arecanan di deporte cu e ta practica, den diferente competencia regional y internacional cu el a participa.

“Nos ta sumamente orguyoso di Elliott, pa tur su dedicacion y entusiasmo pa representa Aruba orguyosamente.



El a expresa cu e ta bon prepara y cu e tin un bon plan, y nos tin tur confiansa cu e ta bay ta exitoso.”

“Tambe mi kier a gradici e comision cu ta busca varios atleta y prepara nan di e miho manera pa representa nos pais dignamente. Nos ta spera cu e entusiasmo y logronan di

Elliott por inspira hopi mas atleta pa asina Aruba por conta cu un delegacion mas grandi den futuro. Elliott hopi exito y danki pa tur locual bo ta haci pa e dushi baranca aki. Nos ta sumamente orguyoso di bo”, Prome Minister a expresa.

Ta sigui eleva e nivel di e hoben profesionalnan cu ta traha cu Comite Olimpico Arubano

Jonathan Wever lo haci e Masters Degree di MEMOS den 2024-2025

Dialuna atardi den sala di reunion na oficina di COA, hunto cu Presidente Wanda Broeksema y Secretaria General Nicole Hoevertsz, a firma e acuerdo final pa asina hoben tecnico di COA, esta Jonathan Wever, por cuminsa e proceso pa participa na e Masters Degree MEMOS, cu ta e “Executive Masters in Sport Organisation Management”, cu ta patrocina pa “Olympic Solidarity”.

Cu e oportunidad aki, ta



brinda e tecnico deportivo cu tin 2 aña ta traha di cerca cu e federacionnan deportivo cu ta forma parti di COA un

oportunidad pa amplia su conocimiento pa asina por asisti COA y e federacion riba un nivel administrativo y

di maneho.

Tur esaki cu e meta pa mehora e calidad di servicio cu lo brinda nos deporte na Aruba. Den aña 2022 Jonathan a logra termina e curso di “Ciencias Aplicadas al Deporte” na e Centro de Alto Rendimiento (CAR) na Sant-Cugat, Barcelona. Ademas Jonathan a participa na e simposio pa Comitenan Olimpico na Olympia, Grecia, asina cuminsando e trayecto pa amplia e conocimiento den e mundo Olimpico den varios aspecto. Awor e trayectoria aki ta wordo amplia cu

e tesis cu Jonathan lo traha y presenta, cu tin como topico; “Identificar debilidades estructurales dentro de las federaciones deportivas locales y crear planes efectivos de mejora”.

Jonathan a scoge pa haci esaki den e idioma Spaño, como den nos region esaki ta e idioma predominante. Por medio di e topico aki, Jonathan ta spera di dialoga cu nos federacionnan local y asina tambe ofrece un ayudo adicional na e topico, y asina haci bon uso di loke lo studia pa yuda nos deportenan.

Pronto por presencia e caredanan di Drag Race riba un pista acredita na standard internacional

Internacional Raceway Park Palomarga pronto lo keda inaugura

Recientemente, Minister Endy Croes a reuni cu e miembronan di directiva di Arubaanse Bond van Motorsports (ABM), kendenan ta atende cu Palomarga.

Durante e encuentro, a trata diferente punto cu ta pendiente pa asina finalisa cu e proyecto di renobacion di e pista di Palomarga den su totalidad. Tambe directiva di ABM a presenta diferente fecha cu wordo aproba pa



careda di drag race por tumaluga. Minister Endy Croes a indica cu e ekiponan cu falta

pa finalisa cu e trabou, esta “compound” e pista ta na caminda pa Aruba. Ta premira

cu e ekiponan lo ta Aruba fin di luna di augustus y asina por cuminsa programa careda

na Palomarga. “Nos ta contento di por a reuni cu e tres miembronan di ABM, kende a duna informacion di e ultimo desaroyo na Palomarga. Nos a duna nos aporte, sosten y guia pa e proyecto aki por wordo finalisa den su totalidad.

Pueblo di Aruba por disfruta di careda di drag race riba un pista acredita na standard internacional, alabes e miho pista di Caribe”, Minister Endy Croes a conclui.

Phil Foden y Khadija Shaw di Man City vota como hungado di año di futbol Ingles na PFA



(AP)—Duo di Manchester City, Phil Foden y Khadija Shaw, a ser vota como e hungadonan masculino y femenino di año den futbol Ingles pa e ultimo temporada na e ceremonia di Professional Footballers' Association ayera.

Foden di 24 año a yuda Man City gana un di cuatro titulo di Premier League, hincando 19 biaha y asistiendo ocho biaha. Shaw tabata e top hincador di gol den e Super League di hende muhe mientras e



delantero Jamaiquino a hinka 20 gol, aunke City a perde e titulo riba diferencia di un gol contra Chelsea.

Foden y Shaw tambe a gana e premio ekivalente for di e Football Writers' Association, cual ta ser vota pa reporteronan. Ganadornan di e PFA ta ser eligi pa hungadornan profesional.

Mediocampista di Chelsea Cole Palmer a ser vota como e hungado masculino di año mas jong na e PFA, cu me-

diocampista di Manchester City Grace Hilton ganando e premio di hende muhe despues di su prestacion riba prestamo na Tottenham ultimo temporada.

Palmer tabata na segunda luga despues di Erling Haaland di City den e ranking di hincamento di gol den e Premier League cu 22 gol y tambe mas asistencia compara cu cualkier otro hungado di Chelsea, cu 11. Haaland a gana e hungado masculino di año na 2023.



Strea di tennis Jannik Sinner a test positivo pa steroide dos biaha pero no lo ser suspendi

(AP)—E hungador renombra Jannik Sinner a test positivo dos biaha pa un steroide anabolico na maart pero no lo ser suspendi pasobra e Agencia Internacional di Integridad di Tennis (ITIA) a determina cu e droga prohibi a drenta su sistema accidentalmente via un masashi di su fisioterapista.

ITIA a anuncia e resolucion den e caso ayera y a bisa cu Sinner lo perde e premio di placa di 325,000 dollar y 400 punto di ranking cu el a gana na e torneo na Indian Wells, California, unda su prome test di droga positivo a tuma luga.

“Awo mi lo laga e periodo hopi desafortunante atras,” Sinner a bisa den un declaracion publica riba red social. “Mi lo sigui haci tur cos posible pa garantiza cu mi ta sigui cumpli cu e programa di anti-doping di ITIA y mi tin un ekipo rond di mi cu ta meticuloso den nan mesun compromiso.”

Sinner a gana e Cincinnati



Open dialuna y lo ta entre e faboritonan na e U.S. Open, cual ta cuminsa na New York otro siman. Sinner a haci su debut na number 1 den e ranking di ATP na juni y ta considera entre e top streanan di e generacion nobo den tennis masculino, hunto cu Carlos Alcaraz.

Sinner, un Italiano cu a cumpli 23 año diabierna pasa, a gana e Australia Open na januari pa su prome titulo Grand Slam. El a yega e semifinalnan na e French Open na juni y e cuarto finalnan na Wimbledon na juli, prome cu

el a retira for di e Olimpiada na Paris, bisando cu e tabatin amigdalitis.

Durante e evento di Indian Wells na maart, Sinner a test positivo pa nivelnan abao di un metabolito di Clostebol, un steroide anabolico prohibi cu por ser usa pa uso oftalmologico y dermatologico. E ta e mesun droga pa cual e strea di San Diego Padres, Fernando Tatis Jr. a ser suspendi pa MLB na 2022.

Sinner a test positivo atrobe ocho dia despues di un muestra pafo-di-competencia. El

a ser suspendi provisionalmente pa via di e resultadonan di test ey, pero el a apela exitosamente y por a keda competi riba tour.

Sinner a bisa cu e resultadonan di test a sosode pasobra su trainer a cumpra un flit na Italia cu a contene Clostebol y a duna e fisioterapista di Sinner pa trata un corta riba e dede di e fisioterapista. Despues e fisioterapista a trata Sinner sin bisti handschoen.

ITIA a bisa cu el a acepta e splicacion di Sinner y a determina cu e violacion no tabata intencional. Un panel independiente a tene un audiencia dia 15 di augustus y “a determina un descubrimiento di No Culpable of Negligencia a aplica den e caso, resultado den ningun periodo di ineligibilidad,” segun ITIA.

CEO di ITIA Karen Moorhouse a bisa cu “Sinner y su representantenan ta coopera completa” cu e “investigacion amplio” di su grupo. E Agencia Mundial pa Anti-Doping y e cuerpo di anti-doping di

Italia ambos ta permiti pa apela e decision.

Pa via di e resultadonan di e test, Sinner mester perde e puntonan di ranking y premio di placa cu el a gana por medio di yega e semifinalnan na Indian Wells.

“Nos ta contento cu no a haya culpabilidad of negligencia di Jannik su parti. Tambe nos kier reconoce e robustez di e proceso di investigacion y evaluacion independiente di e hechonan bao di e Programa di Anti-Doping pa Tennis (TADP), cual a permiti’e sigui competi,” e ATP Tour a bisa den un declaracion.



Empleadonan di videogame kier proteccion pa nan trabao

(AP) - Pa oranan largo, sensor di captura movecion poni riba Noshir Dalal su curpa ta graba su movecionnan mientras e ta haci actuacion cu despues lo ser usa den un videogame. Eventualmente, e ta haci uso di hermentnan y armanan y el a haci esaki asina hopi biaha cu el a herida su mes. Pa fin di e dia, e no por a nisikiera habri e porta di su auto.



E peso fisico cu e tipo di trabao aki ta encera, y e oranan cu mester inverti den esaki, ta parti di e motibo dicon e ta kere cu tur empleado di videogame mester ricibi proteccion igual for di e uso di inteligencia artificial sin regulacion.

E empleadonan aki ta bisa cu tin un miedo cu AI por reduci of elimina oportunidadnan di trabao pa motibo cu e tecnologia por ser usa pa replica nan trabao y un cantidad di nan movecion sin nan consentimiento. Esaki ta un preocupacion cu a causa e Screen Actors Guild-American Fed-

eration of Television and Radio Artists su welga den juli.

“Si e actornan aki, actornan di videogame en general, solamente genera e cantidad di placa cu nan ta gana e dia ey, e ta algo complica,” Dalal a bisa, ken ta interpreta Bode Akuna den “Star Wars Jedi: Survivor.” “Na luga di bisa ‘ey, nos ta bay trecebo back,’ nan no ta purba di trece’mi pero tampoco ta bisa’mi cu nan ta bay haci tur esaki. Esey ta dicon e transparencia y compensacion ta asina importante pa nos den proteccion di AI.

Hollywood su actornan di videogame a anuncia cu nan lo pone trabao plat, nan di dos den un decada, despues cu mas di 18 luna di negociacion tocante un acuerdo nobo di media interactivo cu e gigantenan a kibra a causa di proteccionnan di inteligencia artificial. Miembronan di e sindicato a bisa cu nan no ta contra di inteligencia artificial. Sinembargo nan ta preocupa cu e tecnologia por provee e studionan cu e manera pa reemplasa nan.

Si e personanan cu hunga e weganan aki conta e escenan-



an y compara nan cu e oranan cu nan a pasa controlando e personahe y interactuando cu otro personahenan, nan por mira cu nan ta inactua cu e demas actornan hopi mas cu loke nan ta interactua cu e imagennan cu ta djis un escena crea.

Algun actor ta argumenta cu AI por kita for di e actornan menos experiencia e chens di haya rolnan mas chikito, manera personahenan den un wega cu bo no por hunga, unda nan ta tipicamente genera nan experiencia prome cu nan por haci trabao mas

grandi. E uso no regula di AI, segun nan, tambe por causa problemanan etico si nan persona of bos ser usa pa crea contenido cu moralmente nan no ta di acuerdo cune.

E tipo di dilema etico aki recientemente a surgi cu modificacionnan di wega, den cual e fanaticonan ta cambia e contenido di e wega. Aña pasa, actornan a papia contra di e tipo di modificacionnan aki den e wega Skyrim, cual a usa AI pa genera e actornan su trabao y nan bos pa genera contenido pornografico pa e wega.

Pakistan ta sufri di lentitud den internet a causa di gobierno su negacion pa crea un firewall nacional

(AP) - Personanan na Pakistan a reporta cu e velocidad di internet a cay drasticamente durante e ultimo dianan cu algun experto bisando dialuna cu a calcula cu e velocidad a cay na menos di mita di su capacidad usual na cierto momento.

E problema aki a afecta misionan di usuario, strobando e negoshinan y causando keho mundial, mientras autoridadnan a nenga acusacionnan cu e negacion di e instalacion di un firewall nacional ta tras di esaki.

Desde februari, usuarionan no por a usa rednan social of tabatin acceso limita despues di accion gubernamental prome cu e eleccion parlamentario di dia 8 di februari. Sinembargo, velocidad di internet awo a notablemente bira mas poco poco.

Usuarionan no por rapidamente manda email of usa e servicicionan di mensahe manera WhatsApp, cu negociantenan y dokternan bisando cu esaki a negativamente impacta nan trabao diario, particularmente



den recibimento di statement of rapportnan medico.

Pakistan Software House Association, cual ta representa companianan cu ta specialisa den tecnologia di informacion, a bisa den un declaracion e siman aki cu e strobamentonan por causa un perdida di 300 milyon dollar den e pais su economia cu ya caba ta fragil.

E asociacion tambe a acusa e gobierno di “rapidamente implementa un firewall nacional,” cual a causa e disminucion den velocidad di e conexcion.

Shahzad Arshad, un proveedor di servicio di internet den e ciudad di Lahore, a bisa cu e negoshinan ta sufriendo pa motibo cu nan no por contacta e clientenan internacional of ta experiencia problema den manda of ricibi file.

Chaudhry Arif, ken tin un compania di software den e capital, Islamabad, a bisa cu e velocidad di internet ta entre 40 pa 80% mas poco poco compara cu e siman anterior sin señal di mehoracion.

Riba diadomingo, Pakistan su Minister di Informacion



y Tecnologia Shiza Fatima a bisa cu e gobierno no tabata tras di e internet mas slow y cu no a pone ningun restriccion nobo. El a bisa cu telefonnan ta poco poco den conecta na espacio cibernetico den algun caso a causa di uso di VPN.

Varios persona a rechasa Fatima su splicacion.

Umayr Hassan, un ingeniero di software a bisa cu autoridadnan mester claramente informa si e conexcionnan lo keda instabil a causa di medidanan di seguridad. “Mester tin claridad di gobierno, un

splicacion logico, no nombra e uso di VPN.”

E Minister a bisa cu e autoridadnan ta “incansablemente purbando” di yega na e rais di e problema mientras nan ta admiti tambe cu e gobierno tabata actualisando su sistema pa mehora seguridad cibernetico.

Fareeha Aziz, un activista pa derechonan digital, kier pa e gobierno splica kico a causa e disminucion den velocidad di e conexcion. “Gobierno ta bisa cu e no ta tras di esaki. Eora ken si?” el a puntra.

Chauffeur na telefon a dal tras di auto su dilanti

Dialuna atardi a drenta informe di un accidente banda di Citgo blvd, mesora a dirigi un patruya na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu e dama chauffeur hulandes europeo den e auto Hyundai cora tabata na telefon y no a ripara cu e auto su dilanti a para y a bay dal tras di e auto KIA Soul su dilanti. Afortunadamente ningun hende a resulta herida.



Polis a detene chauffeur burachi cu a dal 2 auto den Zr. Lidwinasstraat y a sigui core bay

Dialuna madruga polis a topa e chauffeur di un pick-up cu lo a pasa dal 2 auto den Zr. Lidwinasstraat y a sigi core bay, polis a topa cun'e dilanti di Island Finance na J.G. Emanstraat y a par'e.

Polis a nota cu e tabata bao influencia di alcohol y a detene.



Polis, bombero y ambulans a bay pa un cas na candela na Tanki Leendert



Diadomingo anochi laat a drenta informe di un cas na candela na Tanki Leendert, mesora a dirigi tanto polis como bombero

na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu e cas aki ta un persona cu problema di salud

mental ta biba. Na yegada di bombero mesora a cuminsa cu un combate y manera e di 2 truck di bombero a bay full un combate. Polis a pidi

presencia di ambulans tambe pasobra e habitante kende apart di tin problema di salud mental lo a opera siman pasa y awe a inhala hopi huma.

Na yegada di e ambulans nan a atende e victima y bomberonan a domina e candela y a paga esaki completamente.

Yiu burachi kier a bringa cu su mayornan pa sali cu brommer

Dialuna madruga a drenta informe di cu na Primavera un motociclista lo a yega cas burachi y kier a bringa cu su tata y mama pa lag'e sali cu brommer, mesora a dirigi patruyanan na e sitio.

Na caminda pa e sitio a hay'e den cercania y a para papia cun'e di e peliger cu ta existi coriendo brommer bao influencia y a hala su atencion pa cu e intento di bringa cu su mayornan.



Accidente di cadena cu hende herida entre 3 auto na Palm Beach



Dialuna atardi a drenta informe di un accidente dilanti Pika's Corner na Palm Beach, mesora a dirigi tanto polis como am-

bulans na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un accidente cu 3 auto envol-

vi unda e chauffeur di e Ford Van no a regula su velocidad ni a mantene distancia ora cu e dama chauffeur den e Toyota Yaris mas dilanti a "brake"

diripiente y e Ford a bay dal tras di un pick-up y consecutivamente e pick-up a bay dal tras di e Yaris.

Debi na e fuerte impacto 2 persona a resulta herida. Na yegada di e 2 ambulansnan nan a atende ambos victima.

Accidente pa falta di preferencia na e crusada Hendrikstraat J.G. Emanstraat

Dialuna atardi a drenta informe di un accidente na e crusada Hendrikstraat/J.G. Emanstraat, mesora a dirigi un patruya na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un accidente unda cu e chauffeur di e auto cu tabata bayendo nort den Hendrikstraat no a duna preferencia na e van bayendo pariba den J.G. Emanstraat y a bay dal



den banda drechi di e van. hende a resulta herida. Afortunadamente ningun



Chauffeur a blackout y perde control; el a dal tras di un Ford Escape y cay den greppel



Dialuna atardi a drenta informe di un accidente basta fuerte pabao di e rotonde Tanki Flip, mesora

a dirigi un patruya na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin

compronde cu aki ta trata di un accidente unda e chauffeur di un sportscar bayendo direccion pariba a haya un

blackout perde control bay dal tras di un Ford Escape bayendo poco poco den e fila y a bay cay den e greppel.

Afortunadamente ningun hende a resulta herida.

Na Tanki Flip chauffeur cu no a regula su velocidad ni mantene distancia a bay dal tras di auto

Dialuna atardi a drenta informe di un accidente na Tanki Flip, mesora a dirigi un patruya na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un accidente unda e chauf-

feur di un Mitsubishi Pajero Mini no a regula su velocidad ni a mantene distancia a bay dal tras di un Kia Rio cu tabata bayendo poco poco den un fila.

Afortunadamente ningun hende a resulta herida.



Misa Inmaculata Concepcion na Santa Cruz

Ban uni pa venera y celebra nos Dushi
Niño Hesus

Nos, Aruba y henter mundo mester di hopi oracion, pa paz. Alabes nos lo combina nos nobena cu apertura di aña escolar nobo. Ta p'esey nos kier a invita henter nos comunidad, grandi y chikito, tur fielnan pa ban uni pa resa pa un y tur en especial nos muchanan y nos hobennan.

Nobena, sigui pa Santo Sacrificio di Misa, lo tuma lugar tur dia den Misa Inmaculata Concepcion na Santa Cruz.

- Diabierna, 16 di augustus 2024 pa 6.15 di atardi
- Diasabra, 17 di augustus 2024 pa 6.15 di atardi
- Diadomingo 18 di augustus 2024 pa 7.15 di mainta
- Dialuna, 19 di augustus 2024 pa 6.15 di atardi
- Diamars, 20 di augustus 2024 pa 6.15 di atardi
- Diaranson, 21 di augustus 2024 pa 6.15 di mainta
- Diahuebs, 22 di augustus 2024 pa 6.15 di atardi
- Diabierna, 23 di augustus 2024 pa 6.15 di atardi
- Diasabra, 24 di augustus 2024 pa 6.15 di atardi

Diadomingo, 25 di augustus 2024 nos lo celebra Fiesta di Niño Hesus di Praga y nos lo haci esaki cu oracion den Misa cu lo cuminsa pa 7.15 a.m. sigui pa un Santo Sacrificio di Misa pa 8.00 di mainta.



BCA ta lansa encuesta
tocante siguridad di
alimento



Siguridad di alimento ta referi na un situacion den cual tur persona, na tur momento, tin acceso fisico, social y economico na suficiente cuminda sano y nutritivo cu ta satisface nan necesidadnan di dieta y nan preferencia di cuminda pa por biba un bida activo y sano. Siguridad di alimento ta importante. E por conduci na miho salud, empodera hende muhe, promove estabilidad economico y reduci problemanan climatologico. Pa por compronde e estado di siguridad di alimento na Aruba miho, Banco Central di Aruba (BCA) lo tene un encuesta digital tocante siguridad di alimento durante e periodo di 16 di augustus 2024 te cu 16 di september 2024. E meta di e encuesta aki ta pa midi con ta experencia siguridad di alimento na Aruba. E data obteni lo duna BCA informacion tocante e estado di siguridad di alimento na Aruba y haci posibel cu BCA por recomenda maneho riba e topico. BCA ta enfatisa cu e encuesta ta totalmente anonimo y ta garantisa cu lo trata tur informacion obteni confidencialmente y uza nan solamente pa metanan estadistico y pa maneho. BCA ta invita comunidad pa participa na e encuesta aki. Si tin cualkier pregunta ariba e topico aki, por tuma contacto cu Sra. Lorraine Tromp, Senior Economist na Research Department di BCA, na (297) 525-2121 of via e-mail na l.e.m.tromp@cbaruba.org.

Resultado Sorteo
Augustus 20

Cadena Alexander Lottery ta presenta resultado di weganan di suerte

DIARIO	KORSOU	SUPER4	FLAMINGO
2926	8761	5717	3683
9144	7939	SUPER5	5027
8296	3204	64287	4027

MERDIA

Sorteo # 4363
3122
5317
4336
MULTI-X
X2
BIG 4
Sorteo # 4363
9690
MULTI-X
X2
10FF
Sorteo # 2419
4539
ZODIAC
Sorteo # 4363
8657
Tauro
LUCKY 3
Sorteo # 1237
043
MULTI-X
X2

Sorteo # 8325
9663
6680
0560
MULTI-X
X2
BIG 4
Sorteo # 7369
5229
MULTI-X
X2
10FF
Sorteo # 2074
2525
ZODIAC
Sorteo # 6128
5575
Virgo
LUCKY 3
Sorteo # 1058
496
MULTI-X
FP

Sorteo #
0 x Jackpot
0 x Match 4+
0 x Match 4
0 x Afl. 12,00
Joker Letter
Proximo Jackpot
215.000,-
LOTTO DIA
Sorteo # 6569
0 x Jackpot
9 x Match 4
218 x Afl. 8,00
02-16-22-27-28
Proximo Jackpot
96.000,-
MEGA
Sorteo # 1690
0 x Jackpot
3 x match 4
7 x Afl. 500,00
168 x Afl. 50,00
243 x Afl. 15,00
10-13-20-24
Mega Ball 07
Proximo Jackpot
750.000,-
Afl. 1.100.000,-
MEGA REUS
KORSOU
Sorteo #
QR code

SI BO
BEBE
NO STUUR

SI BO STUUR
NO BEBE



Cas Di Cultura

Vondellaan 2 Aruba
297-582-1010

F A D A

Campanastraat 5 Aruba
297-583-2999
297-583-9610

F A V I

Primavera 233 Aruba
297-582-5051
297-582-5222

F E P O

Engelandstraat 15 Aruba
297-583-1016
297-583-6607

**Fundacion Contra
Violencia Relacional**
Tel: 583-5400

Fundacion Autismo Aruba

Irenestraat 21 Aruba
297-588-1179

Fundacion Pa Nos Muchanan

Cumana 2 Aruba
297-583-4247

Fundacion Tel Pa Hubentud

Wilhelminastraat 19
Aruba
297-588-6138

Koningin Wilhelmina Fonds

Spinozastraat 9 Aruba
297-582-0412

Mary Joan Foundation
Sabana Blanco 8 Aruba
297-588-9999

Rode Kruis Aruba

Pedro Gallegostraat 14
Tel: 297-582-2219
Fax 588-3376

Famia Planea (SBVO)

Avenida Milio J Croes 17
B Aruba
297-588-9591
www.famiaplanea.org
famiaplanea@hotmail.com

Stichting Fundacion Guia Mi

George Madurostraat 34
297-582-0088

Y M C A

Calbasstraat 1 Aruba
297-582-3072

AL-ANON group

Sabana Liber #8, Noord
(close to the hotels)
Tel: 736-2952 or
593-7081



Dokter na warda

Oranjestad **San Nicolas**
Hospital **Imsan**
7:00 pm / 10:00 pm **24 ora**

Botica na warda

Oranjestad: **San Nicolas:**
Oduber Seroe Preto
Tel. 582 1780 Tel. 584 4833

EMERGENCIA **911**

POLIS

Oranjestad **100**
San Nicolas **104**
Santa Cruz **105**
Noord **107**
Tip Line **11141**
Brandweer **115**
Ambulance **911**
Hospital **527-4000**
Imsan **524-8833**
Warda Costa **913**
Seguridad Nacional **11911**
Cruz Cora **582-2219**

BOTICA

Aloe **584-4606**
4 Centro Medico **584-5794**
Central **585-1965**
Dakota **588-7364**
Del Pueblo **582-1253**
Eagle **587-9011**
Kibrahacha **583-4908**
Maria **585-8145**
Di Servicio Noord **586-4606**
Oduber **582-1780**
Paradera **588-6638**
San Lucas **584-5119**
San Nicolas **584-5712**
Santa Anna **586-8181**
Santa Cruz **585-8028**
Sero Preto **584-4833**
Trupial **583-8560**

UTILIDAD

Setar **117**
Web **525-4600**
Elmar **523-7147**

FUNERARIA

Aurora **588-6699**
Royal Funeral H. **586-4444**
Ad Patres **584-2299**
Olive Tree **584-8888**

Servicio di Taxi

**Aruba Transfer Tour &
Taxi C.A.**

Tel: 582 2116 / 582 2010

Taxi Adres Services (24h)

Tel. 587 5900

A1 Taxi Services Aruba

Tel: 587-8850

Tel: 280-2828

Whatsapp: 592-7024

(AP) - Dos incidente di inundacion a causa di tormentanan den juli a causa problema den negoshinan y destinonan den un seccion economicamente afecta na Vermont, cu algun di nan cera ainda mientras nan ta sigui repara daño y urgi clientenan, kendenan no a bolbe a causa di tempo, pa bolbe.

Kingdom Trails, un destino popular pa mountain biker, tabata genera miles di bishitante pa aña.

\ Sinembargo e tormentanan cu a golpia e region dia 10 y 30 dij uli a bay cu algun caya y brugnan, a causa daño na casnan y tambe e rutanen ademas di desencurasha e bishitantenan na e momento mas halto di e temporada.

Negoshinan y destinonan ta recuperando poco poco, cu algun di nan te ainda cera na Lyndonville, mientras otro nan kier promove cu nan ta completamente habri back.

“Mi no por enfatisa suficientemente cu nos ta habri y cu nos comunidad ta ricibiendo hende,” Abby Long a comenta, director checutivo di Kingdom Trails.

“Nos ta encurasha hende pa no solamente bin bishita Kingdom Trails y pasa un bon momento sino tambe pa inscribi pa trabao boluntario pa yuda drecha casnan den dia y despues relaha den oranan di atardi.”

E tormentanan a causa 300,000 dollar di daño den e careteranan y esaki no ta tene na cuenta e ganashi di perdida di miembronan el a bisa. E rutanen a keda cera pa mas o menos un dia y mey mientras cu e ekiponan a traha rapidamente pa nan por habri back. E gasto di e reparacion ta den mas di e 150,000 dollar gasta den reparacion ultimo.

“Esaki no ta sostenibel,” Long a bisa.

Te cu awo, 341 negoshi na Vermont a reporta daño di inundacion na e estado e aña aki, segun Economic Development Commissioner Joan Goldstein.

CLAU CORPORATION NV

Ta Busca:

JARDINERO

Orario di trabou 6am pa 3pm

(1 ora di break)

Interesado yama/whatsapp:

Cel 5923266

218239

Simannan despues di inundacion negoshinan na Vermont ta encontra problema pa clientenan regresa



Pronostico di tempo

Tempo:

Awe tardi y awe nochi: parcialmente nubia y generalmente seco
Den marduga y mañan: temporalmente hopi nubia cu un awasero breve

Temperatura maximo 35
grado Celsius

Temperatura minimo 28
grado Celsius

Indice di calor (heat index) den y rond di oranan di merdia: 36 pa 42 grado Celsius
Uv index: 12

Bahada di solo: 6:58pm

Subida di solo: 6:28am

Biento:

Moderate te basta fuerte for di direccinanan oost-noordoost te oost-zuidoost; forsa 4 te 5 (20 te 39km/ora, 11 te 21 nudo).

Durante di dia fuerte te posiblemente duro den rafaga; forsa 6 te 7 (40 te 61km/ora, 22 te 33 nudo)

Situacion general di tempo: Na e momentonan aki no tin disturbio di importancia



pa weer local. Humedad disponibel den region por pone un awasero desaroya, principalmente den oranan di marduga i mainta trempan. Un proximo ola tropical lo drenta parti oost di Caribe awe nochi laat pa mañan diaranson y lo trece algo di humedad den region.

Condicionnan maritimo/ estado di lama:

Na partinan protege di costa: keto, rond di 1 pia.

Na partinan zuid: trankil te modera, rond di 2 te 3 pia.

Na partinan oost te noordwest di costa: generalmente modera cu olanan alrededor di 4 pa 5, localmente 6 pia

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

“Spreek, Heere, want uw knecht hoort.”
Samuel 3:9-10

Nos ta anuncia fayecimento di:



Anne Waslander
*14-10-1947 †16-08-2024

Na number di su:

Mayornan: †Klaas y †Wietske-Waslander

Esposa: Sira Waslander-Flanegin

Yiu: Simon Waslander

Rumannan:

†Blijke Waslander en †Wijbren Jorritsma
†Symon Theunis Waslander en †Yke Damstra
†Klaske Waslander en Murk Haanstra
†Aaltsje Waslander en Jappie Betzema
Tseard Waslander en Aaltje Salverda

Suegra(o): Felix y Teresa Flanegin-Ruiz

Swa y cuñanan:

†Emiliano y †Anita Flanegin y famia
†Agnes y †Arie van Weenen-Flanegin y famia
Lucila y †Valerio de Kort-Flanegin y famia
Berta y Tony Giel-Flanegin y famia
Victoria y †Edwin Croes-Flanegin
Matheo Flanegin y famia
†Felix Flanegin y famia
Asinto y Inchi Flanegin-Oduber y famia

Demas famia: Waslander, Flanegin, Ruiz, Figaroa,
van Weenen, de Kort, Giel, Croes, Oduber, Tromp,
Kelly, Semeleer, Romano.

Acto di entierio lo tuma lugar Diabierna 23 augustus
2024 di 9or pa 11or di mainta na Misa Santa Anna
na Noord y despues lo Sali bai pa santana catolico
na Noord.



Aurora

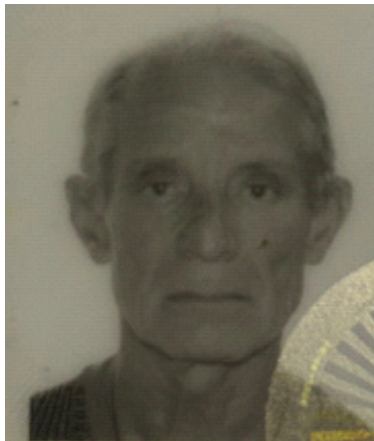
Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

“Di berdad, di berdad, mi ta bisa boso,
Esun cu tende mi palabra I kere esun
Cu a manda mi, tin bida eterno, I no
Ta bin na huisio, ma a pasa for di
Morto pa bida” Juan 5:24

Nos ta anuncia fayecimento di:



Antonio Rolando Dirksen
Mihor conoci como: “Roy”
*17-01-1959 †16-08-2024

Na number di su:

Mayornan: †Jan Christoffer Dirksen y †Amelina
Dirksen-Vrolijk

Rumannan:

Johannes Ricardo Dirksen
†Karel Erwin Dirksen y yunan
†Maria Imelda Erasmus-Dirksen y Antonio Francisco
Erasmus y yunan
†Shirley Rosalda Dirksen

Tanta grandi Mamita: Martha Dirksen-Wernet

Bon bisiñanan:

Santander Arzuza Cervantes y Alicia Montes Espinosa
(Padrino) Richard Croes y Rosa Hoevertsz

Y demas famianan, tanta y omonan, sobrino y
sobrinanan, primo y primanan, amigo nan cu tabata tey
pe durante su enfermedad.

Ta invita pa acto di despedida cual lo tuma lugar na
Aurora Funeral Home Diahuebs 22 di augustus 2024
di 9’or pa 11’or di mainta. Cremacion ta tuma lugar
den seno familiar

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

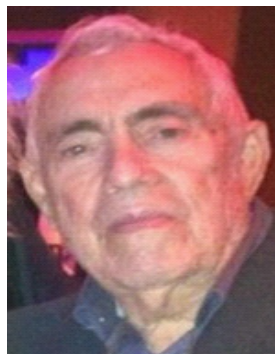
Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

“Señor ta mi wardador, mi’n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa”.
Salmo: 23

Nos ta anuncia fayecimento di:

Boysy Jacobo
Federico Croes
Mihor conoci
como “Boysy”
*10-10-1931 -
†06-06-2024

Acto di entierio lo
wordo anuncia
despues.



Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

Señor ta mi wardador, mi’n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde ta ponemi sosega,
E ta hibami na awa trankil, Pa mi bolbe haña forsa
Salmo: 23

Cu inmenso tristesa, na nos curason pero conforme cu
Dios su boluntad, nos ta anuncia cu a bai sosega den brasa
di Señor nos ser stima:



Sr. Ismael Gomes
Mihor conoci como: “Uchi”
*17 Juni 1950 - †14 Augustus
2024

Mayornan: †Sr. Bicento Gomes
† Sra. Josefa Gomes-Koolman

Na number di su:

Esposa: Elisabeth Arce Cano Gomes

Yiu Stima: Jeanine Gomes

Nietanan: Jeandery Koolman y Riginald Gomez
Jeandelyne Koolman

Bisanieta(o): Jeandyenne Koolman
Ri-Jean Gomez

Rumannan: †Ludovico Gomes
Georgina (Ina) y Amancio Flanegin
Pedro Gomes
Agnes (Nena) y Rufino Kelly
Novita (Vita) Gomes
†Cristofiro (Tokko) y Maria Elena

Gomes Canisia Gomes
Maria y Giovanni Chirino

Yiunan di esposa: John Jairo Salazar y famia,
Luz Edith Salazar y famia,
Jonathan Salazar y famia

Suegra: Rosalba Cano

Tata di su nietanan y Bon Amigo: Keldrick “Kedy” Koolman

Manera yiu:

Jarsino, Lisa, Vera, Marieta, Yolanda, Segundo, Wicho

Swa y cuñanan: William Arce y famia, Luz Nedy y famia

Subrino y subrinanan: Francisco (Frenky), Ruthline (Chichi)
y Famia, Albertico Flanegin, Jeffrey Kelly

Primo y Primanan

Amistadnan: C. Leito, Rik K., Joy D., Frank L. “Lampé”,
Ricky H., George V., Sra. Gloria y Edward L. y demas amigo
y conocir nan

Su ex compañeronan di Thiel Corporation

Demas famianan: Gomes, Arce Cano, Salazar, Koolman,
Flanegin, Kelly, Chirino, Robles de Medina, Paskel, Coello,
Krishnasing, Van Den Berg Thiel, Werleman, Krozendijk,
Wernet, Dirksz, Irausquin, Kock, Peña, Danje, Marin, Croes,
Curiel, Albertsz, Angela y demas famianan y conocirnan

Acto di despedida lo tuma lugar na Aurora Funeral Home
diarason 21 di augustus 2024 di 9:00 pa 11:00 am y despues
lo sali pa Santana central na Sabana Basora.

Nos disculpa si den tristesa nos por a lubida algun famia of
conocir nan

Aurora Royal Pray Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

'No tene miedo, pasobra Mi ta cu bo, no wak asina spanta,
pasobra
Ami ta bo Dios. Mi ta duna bo forza, yuda bo, sostene bo cu
mi man victorioso.'
Isaías 41:10

Nos ta anuncia fayecimento di:



**Sra Vda Johanna Baptista
Geerman-Angela**
"Pepe, Tanta Hana, Dudu,
Nana"
*08-08-1935 - †14-08-2024

Casa: †Anibal (Dede) Geerman

Yiunan:

†Juan y Lucrecia Geerman-Brito y familia
Elizabeth (Betty) y Pablo Erasmus-Geerman y familia
Orlando (Ando) y Sandy Geerman-Delany y familia

Manera yiu: Nicolaas Dania

Nieto(a)nan:

Gwindy y Giovanni Boekhoudt y familia
Juancho Geerman y familia
Andre Geerman
Darall y Suzette Erasmus y familia
Darlaine y Ricky Guede y familia
Sando Geerman y Jennifer y familia
Sandrick Geerman y familia

Bisanieta(a)nan: Giëndrick y Michelle, Gizane,
Shandeeh, Deion na Hulanda
Jaythen
Betsaida, Isaac
T-Sion
Jo-Drick, J-Rick

Tatara nietanan: Aleighna y Alaiah

Subrina Stima y Ayudantenan: Sheila Angela y
Carmen Dania

Tur su Subrina y subrinonan, ihanan, comer y
compernan, swa y Cuñanan, bisña, conocer y
amistadnan, cual ta hopi pa menciona.

Demas familia na Aruba, Corsow, St. Maarten y
Hulanda

Entiero lo tuma lugar na Aurora Funeral Home
diaranson 21 augustus 2024 di 1or pa 4or di atardi
despues lo sali pa Santana Catolico na Santa Cruz.

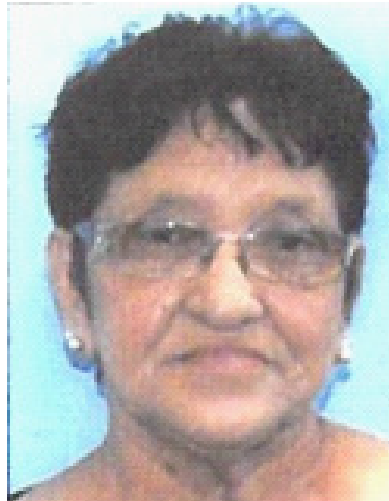
Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no ta ricibi
bishita di condolencia na cas.

Aurora Royal Pray Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

Lagrima y flornan por seca, su recuerdonan y tur loke el
a haci y significa pa nos, lo keda graba pa semper den nos
mente y curason. "Serca Dios mi alma ta na paz, ta di DJ'E
mi salbacion ta bin"
Salmo 62:1

Cu honda pena pero conforme cu boluntad di Dios,
nos ta anuncia fayecimento di nos ruman y tanta
stima:



Regina Krosendijk
Cariñosamente yama: "Ina,
Tanta Ina, Ima."
* 25-04-1948 † 16-08-2024

Na number di su

Mayornan:

† Sr. Thomas José Krosendijk
† Sra. Marianita Krosendijk-Kock

Rumannan:

† Sr. Teofil Krosendijk y † Sra. Polonia Krosendijk
† Sra. Maria Merselina Krosendijk y † Sr. Felix
Krosendijk
† Sra. Otilia Krosendijk y Sr. Francisco Koolman
Sr. Nercisio "Bibichi" Krosendijk y † Sra. Ana Maria
Koolman
Sra. Theresita "Tele" Krosendijk y † Sr. Ignacio
Koolman
Sr. Jacobo "Coco" Krosendijk y Sra. Alicia Boekhoudt

Iha nan:

Ludmila "Milly" Koolman
Jelitza "Jeli" Haseth-Koolman

Sobrino y sobrinanan, Sobre sobrino(a)nan, primo y
prima nan, comer y compernan, ihanan, bisñanan,
amigo y amiganan y demas familia;
Krosendijk, Kock, Dubero, Tromp, Krosendijk,
Koolman, Boekhoudt, Kwidama, Kelly, Hernandez,
Croes, Jacobs, Vrolijk, Geerman, Filiciana, Angela,
Holsman, Raven, Maduro, Haseth, Britten, Rivero,
Lawrence, Bikker, Ras, Wernet, Middendorp, Grupo
di oracion di San Hudas Tadeo y Guadalupe, Cas di
Machi pa nan cuida y atencion.

Ta invita tur famianan, amistadnan, bisñanan y
conocirnan pa asisti na e acto di despedida cual lo
tuma lugar diasabra 24 augustus 2024 na Aurora
Funeral Home for di 2pm pa 4pm y despues pa
santana Catolico na Santa Cruz.

Acto di condolencia lo ta diabierna 23 di augustus
2024 di 7pm pa 9pm na Aurora Funeral Home.

Nos kier a pidi disculpa pa si nos por a lubida un of
otro familia den nos tristesa.

Despues di entiero no ta ricibi bishita na cas.

Biblioteca Nacional Aruba ta introduci nan logo nobo



Biblioteca
NACIONAL ARUBA

Dia 20 di augustus ta celebra '75 añu tra-
bou di biblioteca na
Aruba'. Biblioteca
Nacional Aruba ta
un biblioteca multi-
facetico den sentido
cu e ta un biblioteca
publico cu ta presta
buki y duna informa-
cion na publico, un
biblioteca cu ta sos-
tene scolnan, un bib-
lioteca nacional cu ta
conserva patrimonio
cultural di Aruba y
un lugar unda ta sos-
tene y promove ex-
presionnan cultural.

Trabou di biblioteca na
Aruba a desaroya duran-
te añanan como tambe
e forma pa warda/con-
serva material. Biblio-
teca a crece hunto cu
e comunidad Arubano
y ta posiciona su mes
fuertemente den cuadro
di educacion continuo
pa tur. Pa expresa e
crecemento, ambiente,

conexion cu comunidad
a rebiba e logo. Muy en
particular e Font y e co-
lornan. E forma a keda
mes cos, como cu esey
ta hopi conoci caba. E
blokinan ta representa
lomba di buki y un
mundo di buki y infor-
macion. E logo ta diseña
na un manera, pa apela
na tur grupo meta.

E blokinan: ta expresa
cu Biblioteca ta yuda
construi y contribui na
un comunidad bon in-
forma. Pensa por ehem-
pel na construccion di
un Centro di Informa-
cion completo, contri-
bui na engrandecere co-
necemento en general y
contribui na informa-
tur miembro di comu-
nidad.

E letranan ta duna un
efecto fluido, habri,
flexibel y suave.

E colornan ta moderno,
yen di energia, bibo y ta
hala atencion.



Malawi ta ricibi un pago di seguro di 11.2 miyon dollar pa desaster di sekia conecta cu El Niño

(AP)—E gobierno Malawiano a ricibi un pago di seguro di 11.2 miyon dollar pa e sekia conecta cu El Niño cu a causa e nacion Sur Africano pa declara un estado di desaster na comienso di aña.

E pago a ser entrega pa Malawi e luna aki, segun e African Development Bank a bisa dialuna. Malawi tabatin un seguro di sekia via e banco y e African Risk Capacity Group, un agencia di e Union Africano.

E fondo lo sostene asistencia alimentario pa aproximadamente 235,000 hogar den algun di e regionnan mas afecta den e pais y tambe yuda cu pagonan di alivio directo pa mas cu 100,000 hogar, segun ADB a bisa. Presidente Malawiano Lazarus Chakwera a



bisa cu e pago tabata “un liña di bida pa nos poblacion vulnerable.”

Malawi, cual caba ta un di e paisnan mas pover na mundo, a experencia destruccion den suministro di cuminda pa via di e sekia, cual a ser atribui na e fenomeno di tempo El Niño cu a dura un aña prome

cu el a caba na juni. E pais a declara un estado di emergencia na maart y a bisa cu tabatin un crisis alimentario den 23 di su 28 distrito.

Cosechanan a fracasa den e region despues cu El Niño a trece un yobida pover entre november y april. Dies miles

di hende ta depende riba agricultura di scala chikito pa alimenta nan mes y gana placa den parti sur di Africa.

E aliansa sur Africano a bisa durante un cumbre di lidernan di estado na Zimbabwe e weekend cu a pasa cu aproximadamente 17 por ciento di

e poblacion di e region—aproximadamente 68 miyon hende—mester di ayudo pa via di e sekia. E U.S. Agency for International Development a bisa cu e prome tres luna di e aña aki a trece e sekia mas severo den sur Africano den mas cu 100 aña.

Zambia y Zimbabwe tambe a declara estadonan di desaster y a puntra pa ayudo internacional, y Mozambique, Zambia y Zimbabwe tabata anticipa pa ricibi pagonan di seguro pa sekia pa september, segun ADB.

Pero esey probablemente no lo ta suficiente. Zimbabwe lo ricibi 31.8 miyon dollar, e banco a bisa. Na mei, su gobierno a puntra pa 430 miyon dollar den asistencia humanitario.

Un dia despues di bishita di Putin, Azerbaijan ta aplica pa uni den aliansa BRICS cu Rusia y China

(AP)—Azerbaijan a aplica formalmente ayera pa drenta e aliansa di BRICS di economianan den desaro, un dia despues di e bishita di presidente Ruso Vladimir Putin na e pais pa fortalece relacionnan regional y sigura e rutan di comercio di Moscu cu ta bao presion.

E anuncio a bin for di e ministerio di Relacion Exterior den e capital di Azerbaijan, Baku, despues cu e aliansa BRICS a mira un expansion grandi. Pa mas cu un decada, e aliansa ta inclui di solamente cinco nacion: Brazil, Rusia, India, China y Sur Africa.

Iran, Egipto y e Emiratos Ar-

abes Unidos a drenta na januari, y Saudi Arabia a bisa cu e ta considerando esaki tambe. E club ya caba ta inclui algun di e productornan di azeta mas grandi, y ta conta pa mas un kwart di e GDP global. Su miembronan Rusia y Iran a mira nan relacion cu e West stretch te na un punto di kiebre pa via di e guerra di Moscu riba Ucrania y e politicanan regional di Iran.

Relacionnan empresario tabata prome riba agenda durante e reunion entre Putin y presidente Azerbaijani Ilham Aliyev dialuna, cu Aliyev anunciando cu 120 miyon dollar a ser marca pa aumenta transporte di cargo entre e dos paisnan.

Putin ta depende mas y mas riba paisnan manera Azerbaijan pa haya acceso na mercadonan global pa via di e sancionnan imponi riba Moscu pa su accionnan na Ucrania, segun científico politico Zardught Alizade.

Pa Azerbaijan, pa retene e buena boluntad di Moscu ta importante pa seguridad nacional debi na tensionnan cu bisiña Armenia, segun Alizade. Pa hopi tempo caba, Rusia ta un sponsor di Armenia y aliado desde e caida di e Union Sovietico. Pero e relacionnan entre nan a bira mas y mas tenso desde september 2023, ora ehercito di Azerbaijan a tuma control di e region Karabakh, terciendo un fin na



e dominio separatista Armenio etnico di tres decada.

Armenia a acusa mantenedornan di paz Ruso desplega na e region di no logra stop

e atake Azerbaijani. Moscu, cual tin un base militar na Armenia, a argumenta cu su tropanan no tabatin mandato pa interveni.

Un terremoto di magnitud 5.3 ta sacudi Pakistan y Kashmir

(AP)—Un terremoto di magnitud 5.3 a afecta algun parti di Pakistan y e region Himalaya di Kashmir ayera trempa, preocupando residentenan. No tabatin ningun reporte di daño, oficialnan a bisa.

E epicentro di e terremoto tabata den suroeste Kashmir, un region predominantemente Musulman cu ta dividi entre bisiñanan India y Pakistan, ambos di cual ta declar’e henter como parti di nan teri-

torio.

Segun e National Seismic Monitoring Centre den e capital di Pakistan, Islamabad, e profundidad di e temblor tabata 20 kilometer. A sinti temblor den varios parti di Pakistan, incluyendo Islamabad, algun area den e region este di Punjab y di Khyber Paktunkhwa riba frontera cu Afganistan.

Un terremoto di magnitud 7.6 na 2005 a mata miles di hende na Pakistan y Kashmir.



Alemania kier corta ayudo pa Ucrania

(DW) – Algo cu ta nifica un shock pa Ucrania y pa tur esnan cu kier apoya Kyiv incondicionalmente: ta parce cu Gobierno Aleman kier pone fin na e ayudo financiero pa Ucrania den e presupuesto federal for di proximo aña, y na su luga, acudi na un fondo internacional pa esaki.

E motibo ta e situacion presupuestario hopi preta di coalicion di Gobierno di social democrata di SPD, Berde y liberalnan FPD, e cual tin dificultadnan grandi pa cuadra e cuentanan cu entrada di Estado.

Gobierno Aleman a pone den presupuesto 4.000 miyon euro pa Ucrania na 2025. Esaki ta casi mita di 7.500 miyon di aña aki. Ta parce cu despues di 2025 no tin plan pa destina mas fondo pa Ucrania pa loke ta trata e presupuesto federal.

E placa ta bay bin for di prestamo, manera G7 a acorda den un cumbre na luna di



juni na Italia, esaki ta e grupo di 7 pais industrialisa occidental mas importante. Te fin di aña, ta bay recauda casi 50.000 miyon euro “cu fondonan adicional,” manera e declaracion ta bisa, kiermen, no den substitucion di fondonan publico, manera Gobierno Aleman ta pretende.

E prestamonan aki ta bay ser

paga, entre otro cos, cu e producto di ingreso di interes di activonan Ruso. Sinembargo, te ainda no ta mucho cla si ta bay ricibi e ingreso aki y si esey ta e caso, ki dia y na cuanto ta bay aumenta. E negociacionnan internacional den e caso aki ta den proceso, cu un resultado desconoci.

Di su parti, embahador Ucraniano

na Alemania, Oleksi Makeiev ta adverti Gobierno Aleman contra e recorte di ayudo financiero pa su pais. “Corta ayudo militar pa Ucrania ta nifica pone den peliger e seguridad di Europa,” el a skirbi riba e red social X. “Esey por resulta fatal y mester evit’e. E fondonan t’ey, ta cuestion di boluntad politico.”

Tambe tin critica for di Alemania. Representantenan di partido mayor di oposicion, e conservador CDU/CSU, ta acusa Gobierno Aleman di bandona Ucrania. Partido di oposicion tambe ta na favor di utiliza e fondonan Ruso, pero no pa substitui e fondonan di presupuesto Aleman, sino como complemento.

E motibo pakico Gobierno Aleman kier corta ayudo Aleman no ta probablemente e situacion preta di presupuesto. Na september, ta bay celebra eleccion regional na tres estado di Alemania: Sajonia, Turingia y Brandeburgo. Encuestanan ta indica resultadonan bon pa partido di ultra-derecha Alternativa pa Alemania y Aliansa Sahra Wagenknecht (BSW). Tanto AFD como BSW kier pone fin na ayudo pa Ucrania y ta na favor di un acercamento na Rusia. Aunke eleccion regional no ta trata oficialmente temanan di politica exterior, e topico aki tin un rol importante den campaña electoral.

Entre aplauso y elogiando Kamala Harris, Biden a duna su discurso den Convencion Democrata

(NTN24) – **Presidente di Merca, Joe Biden, a ser ricibi na Convencion Nacional Demócrata cu aplauso cu a dura varios minuut. “Nos ta stima bo Joe” y “Danki Joe”, e publico presente tabata bisa, mientras e mandatario tabata contesta “mi ta stima boso” prome cu a cuminsa cu e discurso cu cual e ta bandona e candidatura pa Presidencia y ta lag’e den man di Kamala Harris.**

Biden a ser presenta pa su yiu muhe Ashley y di biaha a cuminsa su discurso cu energia sigurando cu Harris y e partido tin un trabao dificil pa haci.

E mandatario a expresa su respaldo pa Kamala Harris, ken a drenta den e proceso aki despues cu Biden a aparta su mes debi na criticanan pa su capacidanan cognitivo.

E democrata a bisa cu ta bay apoya su vice-presidente pa vence e “perdedo” Donald Trump den eleccion di november. Di esaki, Biden a bisa e publico cu mester vota

pa “pone un fiscal na Oficina Oval na luga di un delincuente convicto,” refiriendo na un di e rolnan anterior di Harris.

“Merca, mi a duna lo miho di mi,” e mandatario di 81 aña a bisa y a cita e cantica “America Anthem,” di Gene Scheer, cu a ser graba pa Norah Jones, cual tambe a usa den su discurso ora a yega na Presidencia na 2021. “Mi a haci hopi fout den mi carera, pero mi a duna lo miho di mi,” el a insisti.

Biden no a laga pasa e motibonan di su renuncia pa reeleccion, “nan a bisa mi cu mi tabata mucho hoben pa ta na Senado cu 30 aña, y hopi bieu pa sigui como presidente,” el a bisa ora a cuminsa papia. “Pero mi ta spera cu boso por sa con gradici mi ta cu tur boso nan,” el a sigura.

A pesar di momentonan nostalgico cu cual el a conta mita siglo di escena politico, e discurso di un ora di Biden tabata energico, cu forsa, enfocando riba campaña di Harris y



e partido cu tin dilanti contra ex-presidente republicano Donald Trump den eleccion na november.

“Democracia a prevalece, y awor democracia mester

wordo preserva,” Biden a bisa, despues di acusa Trump di promove odio. “No tin luga na Merca pa violencia politico,” el a afirma y a pidi na demócratanan pa continua “avansa y no bay atras back.”

Pa algun momento el a yora, igual cu Harris, ken mas trempan a aparece den escena brevemente pa duna inicio na e cita cu gradicimento na e mandatario, ken el a cualifica di “increíbel.”